



informaþii pentru utilizator
Инструкция по
эксплуатации

Frigider-Congelator
Холодильник-морозильник

ERB36405X
ERB40405X

Electrolux. Thinking of you.

Pentru a vedea cum gândim, vizitați www.electrolux.com

Cuprins

Informații privind siguranța	2	Îngrijirea și curățarea	14
Funcționarea	4	Ce trebuie făcut dacă...	15
Prima utilizare	5	Date tehnice	17
Utilizarea zilnică	5	Instalarea	17
Recomandări ajutătoare	7	Informații privind mediul	21
Cum se folosește dozatorul de apă cu cartuș de filtru BRITA MAXTRA	8		



Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări



Informații privind siguranța

Pentru siguranța dv. și pentru a asigura utilizarea corectă a aparatului, înainte de instalare și de prima utilizare, citiți cu atenție acest manual de utilizare, inclusiv recomandările și avertismentele cuprinse în el. Pentru a evita erorile inutile și accidentele, este important să vă asigurați că toate persoanele care vor folosi aparatul cunosc foarte bine modul său de funcționare și caracteristicile de siguranță. Păstrați aceste instrucțiuni și asigurați-vă că ele vor însobi aparatul în cazul în care este mutat sau vândut, astfel încât toți utilizatorii, pe întreaga durată de viață a aparatului, să fie corect informați cu privire la utilizarea și siguranța sa.

Pentru siguranța persoanelor și a bunurilor, respectați măsurile de precauție din aceste instrucțiuni de utilizare, deoarece producătorul nu este responsabil de daunele cauzate prin nerespectarea acestor cerințe.

Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

- Acest aparat nu trebuie folosit de persoane (inclusiv copii) cu capacitate fizice, senzoriale și mentale reduse, sau lipsiți de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheatai sau li s-au dat instrucțiuni în legătură cu folosirea aparatului, de către o persoană răspunzătoare pentru siguranța lor.
Copiii trebuie supravegheatai ca să nu se joace cu aparatul.
- Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor. Există riscul de sufocare.
- Când aruncați aparatul, scoateți ștecherul din priză, tăiați cablul de alimentare (cât

mai aproape de aparat) și înlăturați ușa, astfel încât copiii care se joacă să nu se poată electrocuta și să nu se poată închide înăuntru.

- Dacă acest aparat, care are garnituri magnetice la ușă, înlocuieste un aparat mai vechi care are un sistem de închidere cu arc (zăvor cu resort), faceți inutilizabil sistemul de închidere înainte de a arunca aparatul vechi. În acest mod nu va putea deveni o capcană mortală pentru un copil.

Siguranța generală

- Atenție** Mențineți libere deschiderile de ventilare.

- Acest aparat este destinat pentru conservarea alimentelor și/sau a băuturilor în locuințele normale, așa cum se arată în acest manual de instrucțiuni.
- Nu utilizați dispozitive mecanice sau alte mijloace artificiale pentru a accelera procesul de dezghețare.
- Nu utilizați alte aparițe electrice (de ex. aparate de înghețată) în interiorul aparatelor de răcire, decât dacă sunt aprobate în mod special de producător în acest scop.
- Nu deteriorați circuitul de răcire.

- Circuitul de răcire al aparatului conține izobutan ca agent de răcire (R600a), un gaz natural cu un nivel ridicat de compatibilitate cu mediul înconjurător, dar care este inflamabil.

În timpul transportului și al instalării aparatului, aveți grijă să nu se deterioreze niciunul dintre componentele circuitului de răcire.

Dacă circuitul de răcire e deteriorat:

- evitați flăcările deschise și sursele de foc
- aerisiti foarte bine camera în care e amplasat aparatul

- Este periculos să modificați specificațiile sau să modificați acest produs, în orice fel. Deteriorarea cablului de alimentare poate produce un scurt-circuit, un incendiu și/sau un şoc electric.

Avertizare Toate componentele electrice (cablu electric, ștecher, compresor) trebuie înlocuite doar de un agent autorizat de la serviciul de asistență sau de personal de asistență calificat.

1. Cablul electric nu trebuie să fie prelungit.
2. Verificați cablul de alimentare din spațele aparatului, ca să nu fie strivit sau deteriorat. Un cablu de alimentare strivit sau deteriorat se poate supraîncălzi și poate produce un incendiu.
3. Verificați să puteți avea acces ușor la ștecherul aparatului.
4. Nu trageți de cablul ștecherului.
5. Dacă ștecherul cablului de alimentare e slăbit, nu introduceți ștecherul în priză. Există riscul de șoc electric sau de incendiu.
6. Nu trebuie să utilizați aparatul fără capacul becului ¹⁾ pentru becul din interior.
- Acest aparat este greu. Trebuie să aveți grijă când îl deplasați.
- Nu scoateți și nu atingeți alimentele din compartimentul congelator dacă aveți mâinile umede sau ude, deoarece în acest mod pielea se poate zgâria sau poate suferi degerături.
- Evitați expunerea îndelungată a aparatului la lumină solară directă.

1) Dacă este prevăzut capacul

2) Dacă aparatul este Frost Free (fără dezghețare)

Utilizarea zilnică

- Nu puneti oale fierbinți pe piesele din plastic ale aparatului.
- Nu păstrați gaze și lichide inflamabile în interiorul aparatului, deoarece ar putea exploda.
- Nu puneti alimentele în contact cu deschiderile de aerisire de pe peretele din spate. ²⁾
- Alimentele congelate nu trebuie să mai fie congelate din nou după ce s-au dezghețat.
- Păstrați alimentele congelate ambalate în conformitate cu instrucțiunile producătorului alimentelor congelate.
- Recomandările producătorului aparatului privind conservarea trebuie respectate cu strictețe. Consultați instrucțiunile respective.
- Nu puneti băuturi gazoase sau carbonatate în compartimentul congelator, deoarece se creează presiune asupra recipientului, iar acesta ar putea exploda, deteriorând aparatul.
- Înghețata pe băț poate cauza degerături dacă e consumată imediat după scoaterea din aparat.

Întreținerea și curățarea

- Înainte de a curăța aparatul, stingeți-l și scoateți ștecherul din priză. Dacă nu puteți ajunge la priză, întrerupeți curentul electric.
- Nu curătați aparatul cu obiecte de metal.
- Nu folosiți obiecte ascuțite pentru a îndepărta gheață din aparat. Folosiți o răzuitoră de plastic.
- Examinați periodic orificiul de evacuare din frigider pentru apa rezultată din dezghețare. Dacă e necesar, curătați orificiul. Dacă evacuarea este blocată, apa se va acumula în partea de jos a aparatului.

Instalarea

Important Pentru racordarea la electricitate respectați cu atenție instrucțiunile din paragrafele specifice.

- Despachetați aparatul și verificați să nu fie deteriorat. Nu conectați aparatul dacă este deteriorat. Comunicați imediat eventualele defecte magazinului de unde l-ati cumpărat. În acest caz, păstrați ambalajul.
- Se recomandă să așteptați cel puțin două ore înainte de a conecta aparatul, pentru a permite uleiului să curgă înapoi în compresor.
- Trebuie să se asigure o circulație adecvată a aerului în jurul aparatului, în lipsa acestea se poate supraîncălzii. Pentru a obține o ventilare suficientă, urmați instrucțiunile referitoare la instalare.
- Pe cât posibil, spatele aparatului trebuie să se afle lângă un perete, pentru a evita atingerea părților calde și a evita riscul de arsuri.
- Aparatul nu trebuie amplasat în apropierea caloriferului sau a aragazului.
- Asigurați-vă că după instalarea aparatului priza rămâne accesibilă.
- Conectați numai la o sursă de apă potabilă.³⁾

Serviciul de Asistență Tehnică

- Toate lucrările electrice necesare pentru instalarea acestui aparat trebuie efectuate

Funcționarea

Pornirea

Introduceți ștecherul în priză. Rotiți butonul de reglare a temperaturii în sens orar, pe o setare medie.

Oprirea

Pentru a opri aparatul, rotiți butonul de reglare a temperaturii pe poziția "O".

Reglarea temperaturii

- Temperatura este reglată automat. Pentru a pune în funcționare aparatul, procedați după cum urmează:
- rotiți butonul de reglare a temperaturii spre o setare mai joasă, pentru a obține o răcire minimă.
 - rotiți butonul de reglare a temperaturii spre o setare mai mare, pentru a obține o răcire maximă.

 În general, cea mai adecvată este setarea medie.

de către un electrician calificat sau de o persoană competență.

- Acest produs trebuie reparat numai de către un Centru de Asistență autorizat și trebuie să se folosească numai piese de schimb originale.

Protecția mediului înconjurător



Acest aparat nu conține gaze care pot deteriora stratul de ozon, nici în circuitul de răcire și nici în materialele de izolare. Aparatul nu poate fi aruncat împreună cu deșeurile urbane și cu gunoiul. Spuma izolațoare conține gaze inflamabile: aparatul trebuie eliminat conform reglementărilor aplicabile ale autorităților locale. Evitați deteriorarea unității de răcire, mai ales în spate, lângă schimbătorul de căldură. Materialele folosite pentru acest aparat marcate cu simbolul  sunt reciclabile.

Cu toate acestea, setarea exactă trebuie aleasă ținând cont de faptul că temperatura din interiorul aparatului depinde de:

- temperatura din încăpere
- cât de des se deschide ușa
- cantitatea de alimente conservate
- amplasarea aparatului.

Important Dacă temperatura din încăpere este prea mare sau dacă aparatul este complet încărcat și e setat pe temperaturile cele mai joase, poate funcționa în mod continuu, iar pe peretele din spate se formează brumă. În acest caz, discul trebuie setat pe o temperatură mai ridicată, pentru a permite dezghețarea automată, economisindu-se astfel energia.

3) Dacă este prevăzută conectarea la apă

Prima utilizare

Curățarea interiorului

Înainte de a folosi aparatul pentru prima oară, spălați interiorul și toate accesoriiile interne cu apă căldată și cu detergent neutru, pentru a înlătura miroslul specific de produs nou, apoi uscați-le bine.

Utilizarea zilnică

Congelarea alimentelor proaspete

Compartimentul congelator este adevarat pentru congelarea alimentelor proaspete și pentru conservarea pe termen lung a alimentelor congelate.

Pentru a congela alimente proaspete nu e necesar să modificați setarea medie.

Cu toate acestea, pentru o congelare mai rapidă, rotiți butonul de reglare a temperaturii spre o setare mai mare, pentru a obține o răcire maximă.

Important Cu această setare, temperatura din compartimentul frigider poate scădea sub 0°C. Dacă se întâmplă acest lucru, rotiți butonul de reglare a temperaturii pe o setare mai căldă.

Puneți alimentele proaspete ce urmează a fi congelate în compartimentul de sus.

Conservarea alimentelor congelate

La prima pornire sau după o perioadă de neutilizare, înainte de a introduce alimentele în compartiment, lăsați aparatul să funcționeze timp de cel puțin 2 ore la setările cele mai mari.

Important În cazul dezghețării accidentale, de exemplu din cauza unei întreruperi a curentului, dacă curentul a fost întrerupt mai mult timp decât valoarea indicată în tabelul cu caracteristicile tehnice din paragraful "Timpul de atingere a condițiilor normale de funcționare", alimentele decongelate trebuie consumate rapid sau trebuie gătite imediat și apoi recongelate (după ce s-au răcit).

Dezghetarea

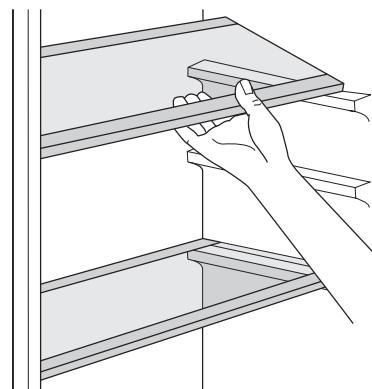
Alimentele congelate, înainte de a fi utilizate, pot fi dezghețate în compartimentul frigider sau la temperatura camerei, în funcție de timpul de care dispuneți pentru această operație.

Important Nu folosiți detergenti sau prafuri abrazive, deoarece vor deteriora finisajul.

Bucățile mici pot fi gătite congelate, direct din congelator: în acest caz, durata de coacere va fi mai mare.

Rafturile dețașabile

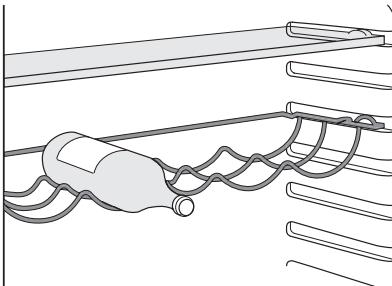
Pe peretii frigiderului se află o serie de ghidaje, astfel încât rafturile să poată fi poziționate după dorință.



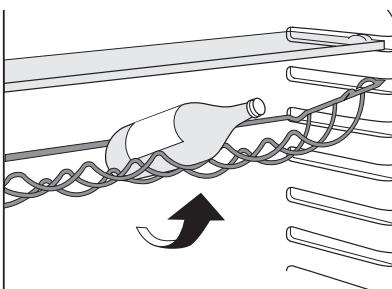
Suportul pentru sticle

Puneți sticile (cu gura îndreptată înainte) în raftul poziționat anterior.

Important Dacă raftul este poziționat orizontal, puneți numai sticle închise.



Acum suportul pentru sticle poate fi înclinat pentru a stoca sticle deschise anterior. Pentru a obține acest rezultat, trageți raftul în sus astfel încât să se poată roti în sus și să fie pus pe următorul nivel mai înalt.

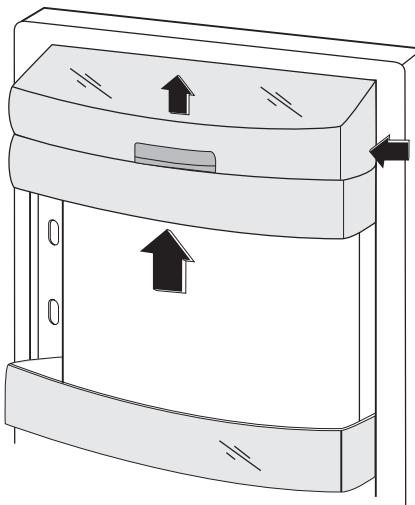


Pozitionarea rafturilor de pe ușă

Pentru a permite conservarea pachetelor cu alimente de diferite dimensiuni, rafturile de pe ușă pot fi poziționate la înălțimi diferite.

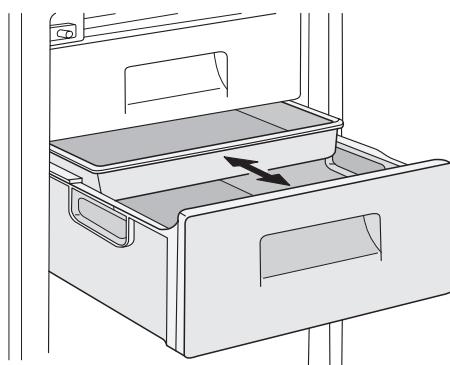
Pentru a efectua aceste reglări, procedați după cum urmează:

Trageți treptat raftul în direcția săgeților până când se eliberează, apoi re-poziționați-l conform necesităților.



Tavă de congelare

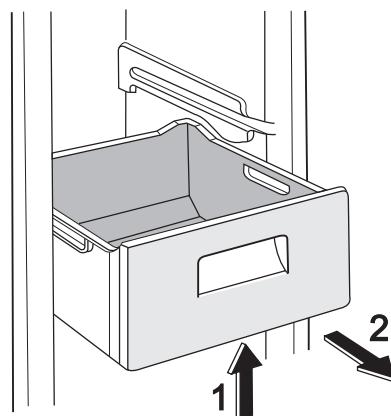
Tava de congelare este potrivită pentru congelarea fructelor mici (zmeură, căpșuni, coacăze, etc.). Fructele trebuie puse în tavă în straturi subțiri fără ambalaj. După congelare pot fi ambalate și sortate, apoi puse în compartimente de păstrare.



Scoaterea coșurilor de congelare din congelator

Coșurile de congelare au un limitator de cursă pentru a preveni scoaterea lor accidentală sau căderea afară. În momentul scoaterii din congelator, trageți coșul înspre dvs. și, până la atingerea punctului de capăt, scoateți coșul prin înclinarea sa în sus înainte. În momentul punerii sale înapoi, ridicați ușor partea din față a coșului pentru a-l introduce

în congelator. Odată ce vă aflați deasupra punctelor de capăt, apăsați coșurile înapoi în poziția lor.



Recomandări ajutătoare

Recomandări pentru economisirea energiei

- Nu deschideți ușa prea des și nu o lăsați deschisă mai mult decât e absolut necesar.
- Dacă temperatura camerei este prea mare, butonul de reglare a temperaturii este pe setarea cea mai mare, iar aparatul este complet încărcat, compresorul poate funcționa în mod continuu, iar pe evaporator se poate produce brumă sau gheață. Dacă se întâmplă acest lucru, rotiți butonul de reglare a temperaturii pe o setare mai joasă pentru a permite dezghețarea automată, economisindu-se astfel energia.

Recomandări pentru conservarea alimentelor proaspete

Pentru a obține cele mai bune rezultate:

- nu puneti alimente calde și nu păstrați lipide care se evaporă în frigider
- acoperiți sau înveliți alimentele, mai ales dacă au un miros puternic
- poziționați alimentele astfel încât aerul să poată circula liber în jurul lor

Recomandări privind păstrarea în frigider

Recomandări utile:

Carne (toate tipurile) : ambalați-o în pungi de polietilenă și puneti-o pe raftul de sticlă, deasupra sertarului pentru legume.

Carnea poate fi conservată în siguranță în acest mod pentru una sau două zile maximum.

Alimente gătite, gustări reci etc.: acestea trebuie acoperite și pot fi păstrate pe orice raft. Legume și fructe: acestea trebuie să fie bine curățate și puse în sertarul special (sertarele speciale) din dotare.

Unt și brânză: acestea trebuie puse în recipiente ermetice sau învelite în folie de aluminiu sau în pungi de polietilenă pentru a exclude aerul cât mai bine posibil.

Sticle de lapte: acestea trebuie să aibă dop și să fie păstrate în raftul pentru sticle de pe ușă.

Bananele, cartofii, ceapa și usturoiul, dacă nu sunt ambalate, nu trebuie păstrate în frigider.

Recomandări privind păstrarea în congelator

Pentru a obține o congelare eficientă, iată câteva recomandări importante:

- cantitatea maximă de alimente care poate fi congelată într-o perioadă de 24 de ore este indicată pe plăcuța cu datele tehnice;
- procesul de congelare durează 24 ore. În acest interval de timp nu mai pot fi adăugate alte alimente de congelat;
- congelați numai alimente de calitate superioară, proaspete și bine curățate;

- faceți porții mici de alimente, care să se poată congela rapid și complet, iar apoi să puteți dezgheța numai cantitatea nevoie;
- înfășurați alimentele în folie de aluminiu sau de polietilenă și verificați ca pachetele să fie etanșe;
- aveți grijă ca alimentele proaspete, necongelate, să nu vină în contact cu cele deja congelate, evitând astfel creșterea temperaturii celor din urmă;
- alimentele fără grăsimi se păstrează mai bine și pe o perioadă mai îndelungată decât cele grase; sarea reduce perioada de păstrare a alimentelor;
- înghețatele pe bază de sucuri, dacă sunt consumate imediat după scoaterea din congelator, pot produce degerături ale pielii;
- se recomandă să notați data congelării pe fiecare pachet, pentru a putea ține evidența perioadei de conservare.

Recomandări pentru conservarea alimentelor congelate

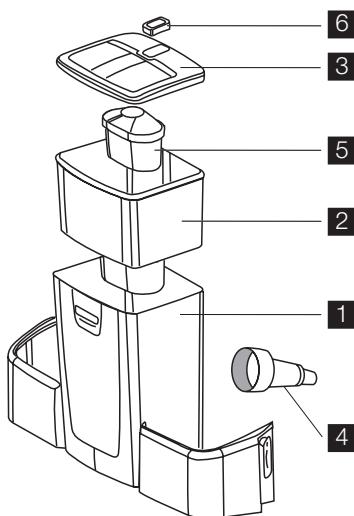
Pentru a obține cele mai bune rezultate de la acest aparat, procedați astfel:

- controlați ca alimentele congelate comercial să fi fost păstrate în mod corespunzător în magazin;
- aveți grijă ca alimentele congelate să fie transferate din magazin în congelator cât mai repede posibil;
- nu deschideți ușa prea des și nu o lăsați deschisă mai mult decât e absolut necesar.
- După dezghețare, alimentele se deteriorează rapid și nu mai pot fi congelate din nou.
- Nu depășiți perioada de păstrare indicată de producătorul alimentelor.

Cum se folosește dozatorul de apă cu cartuș de filtru BRITA MAXTRA

Dozatorul de apă cu filtru BRITA

Componente interne:



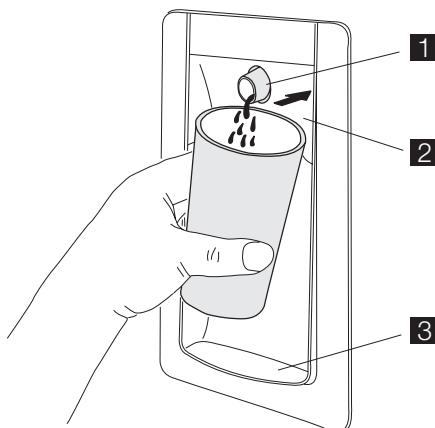
- 1 Recipientul pentru apă
- 2 Pâlnia
- 3 Capacul recipientului

4 Valvă + garnitură

5 Include filtru BRITA MAXTRA

6 BRITA Memo - indicator electronic pentru schimbarea cartușului

Componente externe:



1 Dozatorul

2 Pârghia pentru apă

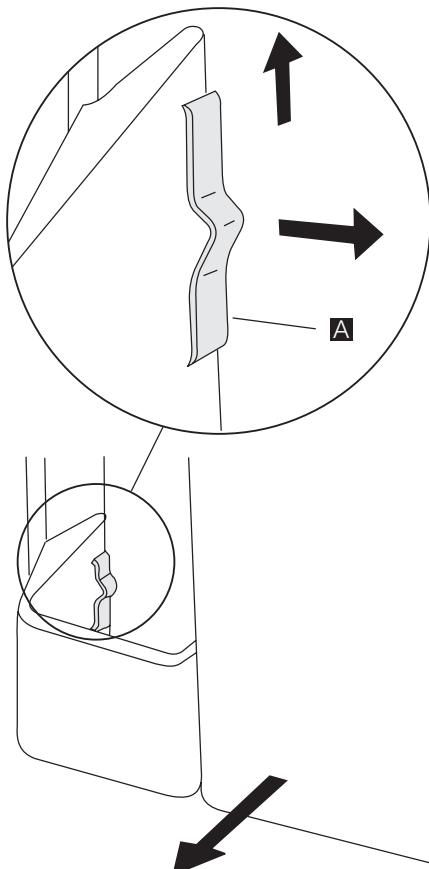
3 Tava pentru scurgerea apei

Operații de efectuat înainte de utilizarea dozatorului de apă

1. Scoateți toate benzile și celelalte elemente de protecție de pe componentele recipientului.
2. Curătați componentele aşa cum se descrie în capitolul "Procedura de curătare a dozatorului de apă", pentru a înlătura eventualele reziduuri.

Procedura de curătare a dozatorului de apă

1. Deblocați cele două elemente de oprire de pe laturile recipientului, aşa cum se arată în imagini:
 - scoateți cartușul BRITA MAXTRA din dozatorul de apă cu filtru
 - apăsați pe elementele de oprire, la mijloc, și deplasați-le în sus
 - deplasați opritorul în direcția recipientului central.
2. Împingeți în sus recipientul, în lungul direcției valvei.
3. Scoateți capacul și pâlnia.



4. Deșurubați valva în sens anterior (aveți mare grijă să nu pierdeți garnitura valvei, pentru că este necesară pentru o corectă funcționare a componentelor).
5. Curătați capacul recipientului, valva și garnitura cu o soluție de apă caldă și săpun neutru. Clătiți-o și puneti-o în orificiul de pe ușă cât timp curătați celelalte componente (pentru a evita scurgerea de aer rece din frigider).
6. Spălați recipientul și pâlnia în mașina de spălat vase sau cu o soluție de apă caldă și săpun neutru și clătiți-le.
7. După ce ati spălat componentele recipientului, luați valva din ușa frigiderului și montați recipientul în ordine inversă față de demontare (4; 3; 2; 1) (aveți grijă la poziționarea garniturii valvei).

8. Puneti recipientul montat pe usă, în lungul direcției valvei.
9. Blocati elementele de oprire în ordine inversă față de deblocare.
10. Introduceți din nou cartușul BRITA MAXTRA în pâlnie.

Cum se folosește cartușul de filtru

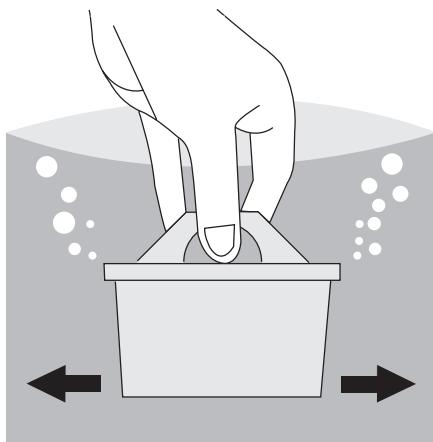
BRITA MAXTRA

Pasul 1: Pregătirea cartușului

Pentru a pregăti cartușul de filtru BRITA, vă rugăm să scoateți învelișul de protecție (atenție: cartușul și învelișul interior pot fi umede, dar este vorba doar de condens).

Scufundați cartușul în apă rece și scuturați-l ușor pentru a elimina toate bulele de aer. Acum filtrul este gata pentru a fi folosit.

Nu este nevoie să introduceți în apă noul cartuș Maxtra, așa cum e necesar la alte cartușe de filtru de apă.



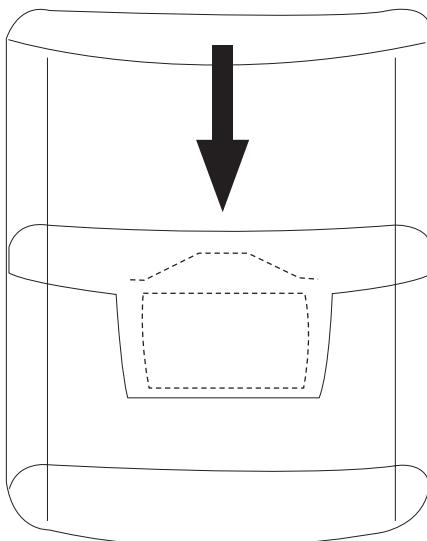
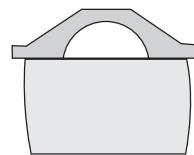
Pasul 2: Introduceți-l în recipientul pentru apă

Scoateți capacul recipientului. Înainte de a introduce cartușul, scoateți pâlnia și curătați-o bine, clătind-o și apoi uscând-o.

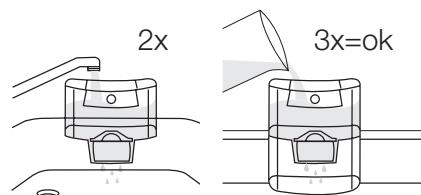
După aceea curătați bine interiorul recipientului pentru apă, cu o cărpă umedă, apoi uscați-l.

Puneți cartușul în recipientul filtrului și împingeți-l în jos până când se fixează în locașul său cu un declic.

Cartușul trebuie să rămână la locul său dacă pâlnia e întoarsă cu susul în jos.



Pasul 3: Clătiți cartușul



Scoateți pâlnia din dozatorul de apă cu filtru BRITA, umpleți-o de la robinet cu apă rece și lăsați să filtreze apa.

Aruncați primele două loturi în chiuvetă. Primele două loturi sunt utilizate pentru a clăti cartușul filtrului.

După aceea puneti din nou pâlnia în dozatorul de apă cu filtru BRITA.

Puneți din nou capacul pe carafă și apăsați-l cu atenție în jos, ca să intre bine în locul său.

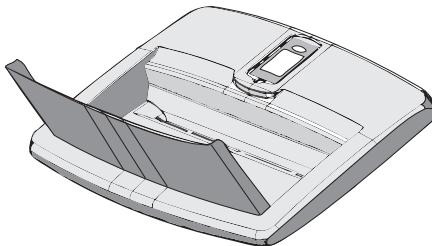
Pasul 4: Umpleți recipientul pentru apă

Pentru a umple recipientul cu apă rece, deschideți "ușita" din capac, luați o cană de apă de la robinet și turnați-o în recipient prin ca-

pac, aşa cum se vede în figură (utilizați ușita ori de câte ori dorîți să umpleți cu apă).

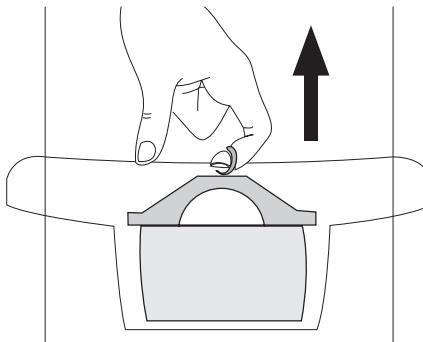
Important Pentru a evita riscul de revârsare a apei în timpul închiderii și deschiderii ușii frigiderului, vă recomandăm să nu umpleți complet recipientul de apă, ci să lăsați un spațiu liber în partea de sus.

Dacă nu ati folosit toată apa din recipientul de apă într-un interval de 1-2 zile, vă rugăm să aruncați apa rămasă în dozatorul de apă cu filtru BRITA înainte de a-l umple din nou.



Lăsați apa să se filtreze și repetați "Pasul 4" de câte ori dorîți, până când dozatorul de apă cu filtru BRITA se umple.

Scoateți cartușul cu ajutorul mânerului în formă de inel



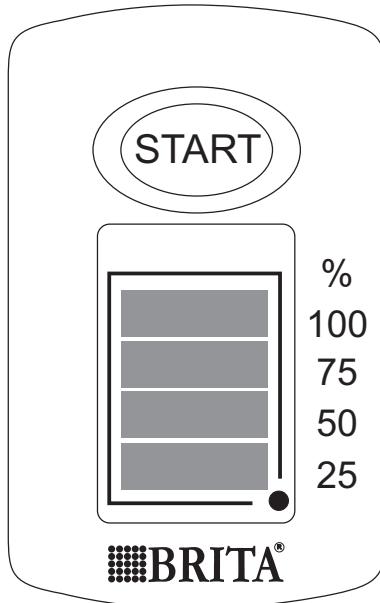
Pentru a schimba cartușul după patru săptămâni, folosiți mânerul în formă de inel din partea superioară a cartușului pentru a-l scoate din pâlnie, apoi repetați pașii 1 - 3 de mai sus.

BRITA Memo

Pentru performanțe maxime ale filtrului și pentru un gust optim, e important să schim-

bați regulat cartușul BRITA. BRITA vă recomandă să înlocuiți cartușul din recipientul BRITA din frigider o dată la patru săptămâni.

i BRITA Memo vă amintește în mod automat când trebuie schimbat cartușul.

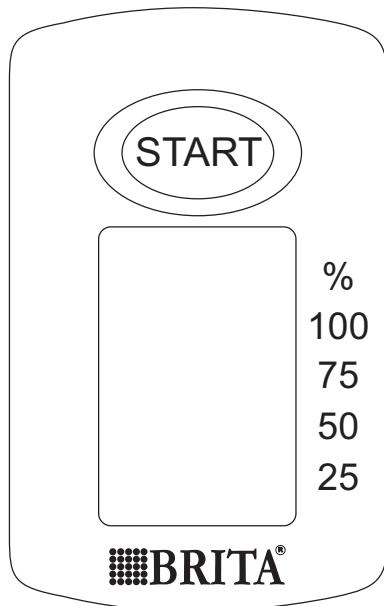


Dispozitivul original BRITA Memo măsoară durata recomandată de utilizare a cartușului. Memo este ușor de utilizat și vă amintește în mod automat când trebuie schimbat cartușul.

BRITA Memo se află pe capacul recipientului pentru apă. Utilizarea este foarte simplă.

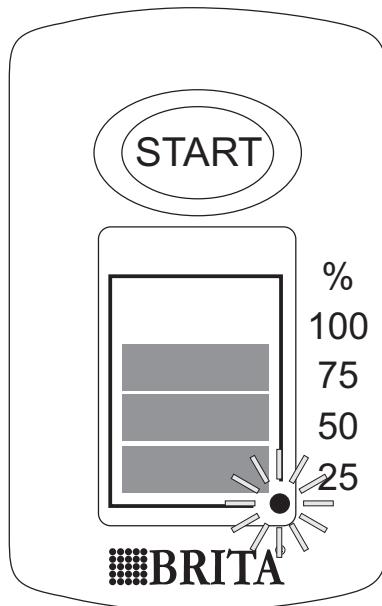
Pornirea afișajului Memo

Pentru a porni afișajul Memo, apăsați șițineți apăsat butonul de pornire (START) de pe capac până când toate cele patru liniuțe apar pe afișaj și clipesc de două ori. Acum, afișajul Memo este pornit.

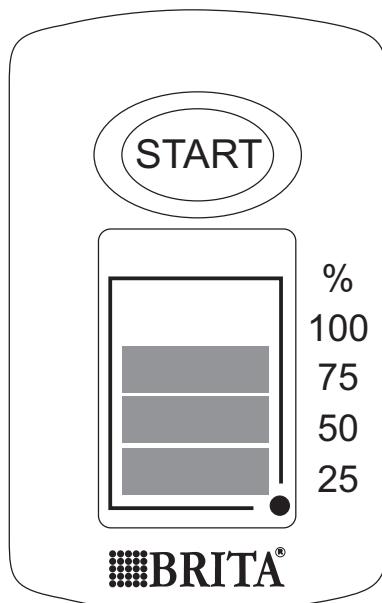


Controlul funcționării

Punctulețul care clipește intermitent, din colțul din dreapta jos al afișajului Memo, indică faptul că acesta funcționează.

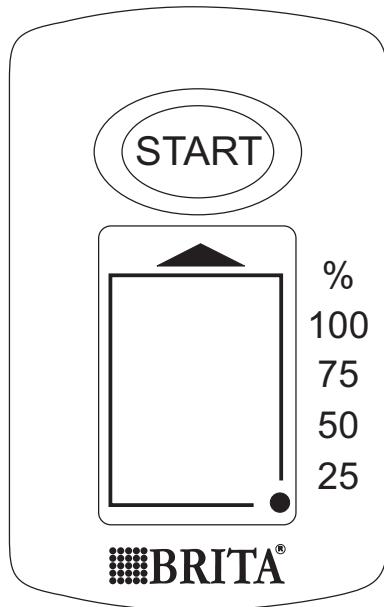


Modificarea afișajului



În fiecare săptămână o liniuță va dispărea, pentru a arăta cât din durată de viață a cartușului a mai rămas. După patru săptămâni, toate cele patru liniuțe vor dispărea. Acest lucru, împreună cu o săgeată care clipește intermitent, indică faptul că acum trebuie schimbat cartușul.

Introduceți un nou cartuș urmând instrucțiunile și reactivați Memo aşa cum s-a descris mai sus.



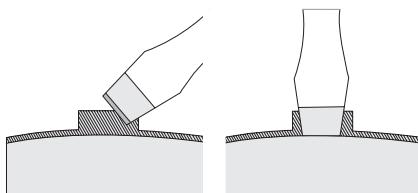
Când se vede numai o singură liniuță, trebuie să verificați dacă aveți la dispozitie un nou cartuș de filtru BRITA MAXTRA.

Important Afişajul Memo este proiectat numai pentru a fi folosit cu cartușele de filtru BRITA.

BRITA Memo: Indicatorul electronic pentru schimbarea cartușului are o durată de viață de aproximativ 5 ani. La terminarea duratei de viață a indicatorului Memo, vă rugăm să rețineți că este un dispozitiv electronic și trebuie aruncat respectându-se toate prevederile și reglementările aplicabile.

Pentru a scoate dispozitivul Memo uzat, introduceți o surubelnită în crestătura de lângă Memo și împingeți-l afară.

Atenție: dispozitivul Memo nu trebuie scos pentru niciun alt motiv, în afară de cazul în care trebuie eliminat.



Informații importante

- Orificiul valvei din ușa frigiderului trebuie să fie închis cu Valva pentru apă în timpul funcționării normale a aparatului.
- Folosiți numai apă potabilă. Folosirea oricărui alt tip de băutură poate lăsa reziduuri, gust sau miros în recipient și în robinet.
- E posibil să auziți unele zgomote cauzate de aerul care intră când apa ieșe din recipient.
- În caz că apa nu curge bine, apăsați din nou pe pârghie. Țineți paharul sub robinet câteva clipe, pentru a vă asigura că toată apa e colectată în pahar.
- Nu utilizați băuturi gazoase, de exemplu băuturi răcoritoare. Băutura se poate scurge din cauza presiunii gazului.
- Rețineți că apa este un aliment. Vă rugăm să consumați apa filtrată într-un interval de una-două zile.
- Dacă dozatorul de apă cu filtru BRITA nu e folosit pe o perioadă îndelungată (de ex. vacanță), vă recomandăm să aruncați toată apa rămasă înăuntru și să lăsați cartușul în locașul filtrului.

Înainte de a folosi dispozitivul din nou, scoateți cartușul și repetați pașii de la 1 la 4 din "Cum se folosește cartușul de filtru BRITA MAXTRA".

- Dozatorul de apă cu filtru BRITA e proiectat pentru a fi folosit numai cu apă tratată din rețeaua locală, de la robinet (atenție: această apă este controlată permanent și este potabilă, conform reglementărilor legale) sau cu apă de la furnizori particulari, care a fost testată înainte de a fi declarată potabilă.

Dacă autoritățile vă atenționează să fierbeți apa de la robinet, atunci și apa filtrată BRITA trebuie să fie fiartă. Când obligația de a

fierbe apa nu mai e necesară, întregul sistem de filtrare trebuie să fie curățat și trebuie să se introducă un cartuș nou.

Mai multe informații privind utilizarea cartușelor de filtru BRITA și a indicatorului Memo se pot găsi în ghidul de informații BRITA.

i Puteti achiziționa cartușe de filtru BRITA noi și dispozitive Memo noi prin rețeaua de asistență clienți a companiilor Electrolux sau BRITA.

Îngrijirea și curățarea

! **Atenție** Scoateți ștecherul din priză înainte de a efectua orice operație de întreținere.

! Acest aparat conține hidrocarburi în unitatea de răcire; prin urmare, întreținerea și reîncărcarea trebuie efectuate numai de tehnicieni autorizați.

Curățarea periodică

Aparatul trebuie să fie curățat regulat:

- curățați interiorul și accesoriile cu apă caldă și cu detergent neutru.
- verificați regulat garniturile ușii și ștergeți-le, pentru a vă asigura că sunt curate.
- clătiți și uscați bine.

Important Nu trageți, nu deplasați și nu deteriorați tuburile și/sau cablurile din interiorul carcasei.

Nu folosiți niciodată detergenți, prafuri abrazive, produse de curățare foarte parfumate sau ceară de lustruit pentru a curăta interiorul, deoarece acestea vor deteriora suprafața și vor lăsa un miros puternic.

Curățați condensatorul (grila neagră) și compresorul din spatele frigidерului cu o perie sau cu un aspirator. Această operație va îmbunătăți performanțele aparatului și va duce la economia de energie.

Important Aveți grijă să nu deteriorați sistemul de răcire.

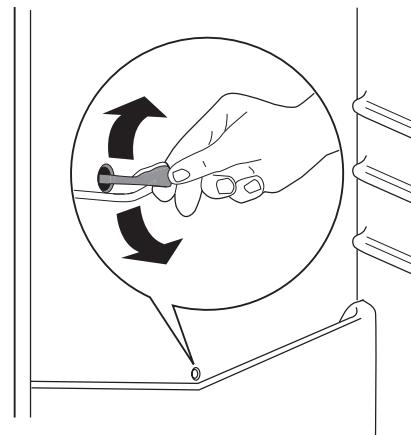
Multe substanțe speciale de curățat suprafetele din bucătărie conțin substanțe chimice care pot ataca/deteriora materialul plastic utilizat în acest aparat. Din acest motiv, se recomandă să curățați carcasa exterioară a aparatului numai cu apă caldă în care s-a adăugat puțin detergent.

După curățare, conectați din nou aparatul la rețea.

Dezghețarea frigidерului

Gheața este eliminată automat din evaporatorul din compartimentul frigidер de fiecare dată când se oprește compresorul motorului, în timpul utilizării normale. Apa rezultată din dezghețare se scurge printr-un canal într-un recipient special situat în spatele aparatului, deasupra compresorului motorului, de unde se evaporă.

Este necesar să curățați periodic orificiul de drenare a apei rezultate din dezghețare, din mijlocul canalului din compartimentul frigidер, pentru ca apa să nu dea pe din afară și să nu se scurgă peste alimente. Folosiți dispozitivul special de curățare din dotare, pe care-l veți găsi deja introdus în orificiul de drenare.



Dezgheṭarea congelatorului

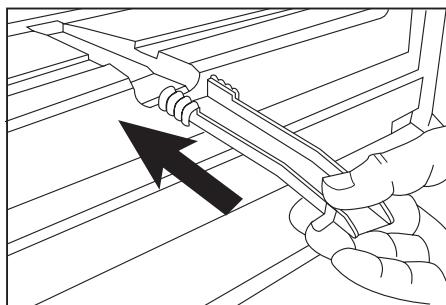
O anumită cantitate de gheaṭă se va forma întotdeauna pe rafturile congelatorului și în jurul compartimentului superior.

Dezgheṭați congelatorul când stratul de gheaṭă atinge o grosime de circa 3-5 mm. Pentru a înlătură gheaṭa, respectați instrucṭiunile de mai jos:

- scoateți ștecherul din priza de perete sau opriți aparatul
- scoateți toate alimentele depozitate, înve-liți-le în câteva straturi de ziar și puneți-le într-un loc rece
- scoateți sertarele congelatorului
- puneți material izolator în jurul sertarelor, de exemplu pături sau ziare.

Dezgheṭarea poate fi accelerată prin punerea de vase cu apă caldă (nu fiartă) în interiorul congelatorului.

- Desfaceți canalul de evacuare din poziṭia sa de repaus, apăsați-l în conformitate cu ilustraṭia și puneți-l în sertarul inferior al congelatorului unde se poate colecta apa
- răzuiți cu grijă gheaṭa când începe să se dezgheṭe. Utilizați o răzuitoare din lemn sau plastic
- când toată gheaṭa s-a topit, curăṭați și ștergeți aparatul, apoi puneți canalul de evacuare înapoi la loc.



Ce trebuie făcut dacă...

! Atenție Înainte de a remedia defectiunile scoateți ștecherul din priză.

Numai un electrician calificat sau o persoană competentă trebuie să remedieze defectiunile care nu apar în acest manual.

- porniți aparatul și puneți la loc alimentele congelate.

Se recomandă să utilizați aparatul pe cea mai înaltă poziṭie a reglaṭului termostatic timp de câteva ore astfel încât să poată ajunge cât mai rapid posibil la temperatura de păstrare suficientă.

Important Nu utilizați niciodată unele metalice ascuṭite pentru a răzui gheaṭa de pe evaporator, pentru că îl puteți deteriora. Nu utilizați un dispozitiv mecanic sau orice alt mijloc artificial pentru a grăbi procesul de dezgheṭare, altele decât cele recomandate de producător. O creștere a temperaturii pachetelor de alimente congelate, pe durata dezgheṭării, le poate scurta durata de păstrare în siguranṭă.

Important În timpul funcṭionării aparatului se aud unele zgomote (compresorul și zgomotul fluidului de răcire). Acest lucru nu indică o defectiune, ci funcṭionarea normală.

Problema	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul face zgomot.	Aparatul nu se sprijină bine.	Verificați dacă aparatul este într-o poziție stabilă (toate cele patru piciorușe trebuie să stea pe podea).
Compresorul funcționează în mod continuu.	Butonul de reglare a temperaturii poate fi setat incorrect. Uşa nu e închisă corect.	Setați o temperatură mai ridicată. Consultați paragraful "Închiderea ușii".
	Uşa a fost deschisă prea des.	Nu țineți uşa deschisă mai mult decât e necesar.
	Temperatura alimentelor este prea ridicată.	Lăsați temperatura alimentelor să scadă până la temperatura camerei înainte de conservare.
	Temperatura camerei este prea mare.	Reduceți temperatura camerei.
Pe peretele posterior al frigiderului curge apă.	În timpul procesului de dezghețare automată, gheața de pe peretele posterior se topește.	Acest lucru e normal.
În frigider curge apă.	Orificiul pentru drenarea apei este înfundat. Alimentele pot împiedica scurgerea apei în colector.	Curătați orificiul pentru drenarea apei. Asigurați-vă că alimentele nu ating peretele din spate.
Se scurge apă pe jos.	Apa rezultată din dezghețare nu se scurge în tăviță de evaporare situată pe compresor.	Puneți orificiul de scurgere al apei rezultate din dezghețare în tăviță de evaporare.
Există prea multă gheață.	Produsele nu sunt ambalate corect.	Ambalați produsele mai bine.
	Uşa nu e închisă corect.	Consultați paragraful "Închiderea ușii".
	Butonul de reglare a temperaturii poate fi setat incorrect.	Setați o temperatură mai mare.
Temperatura din aparat este prea mică.	Butonul de reglare a temperaturii poate fi setat incorrect.	Setați o temperatură mai mare.
Temperatura din aparat este prea mare.	Butonul de reglare a temperaturii poate fi setat incorrect. Uşa nu e închisă corect.	Setați o temperatură mai joasă. Consultați paragraful "Închiderea ușii".
	Temperatura alimentelor este prea ridicată.	Lăsați temperatura alimentelor să scadă până la temperatura camerei înainte de conservare.
	Au fost introduse prea multe alimente în același timp.	Introduceți mai puține alimente în același timp.
Temperatura din frigider este prea mare.	Aerul rece nu circulă în aparat.	Verificați ca aerul rece să circule în aparat.
Temperatura din congelator este prea mare.	Produsele sunt puse prea aproape unele de altele.	Puneți produsele astfel încât aerul rece să poată circula printre ele.
Aparatul nu funcționează.	Aparatul este stins.	Porniți aparatul.
	Ştecherul nu este introdus corect în priză.	Introduceți ştecherul corect în priză.

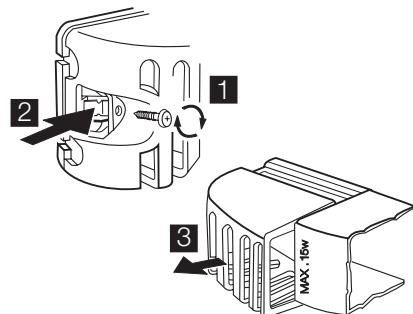
Problema	Cauză posibilă	Soluție
	Aparatul nu este alimentat cu electricitate. La priză nu există tensiune.	Conectați alt aparat electric la priză. Contactați un electrician calificat.
Becul nu funcționează.	Becul este defect.	Consultați paragraful "Înlocuirea becului".

Dacă aparatul dv. tot nu funcționează corespunzător după verificările de mai sus, contactați Serviciul de Asistență Tehnică.

Înlocuirea becului

Dacă dorîți să înlocuiți becul, efectuați aceste operații:

1. Întrerupeți circuitul aparatului.
2. Deșurubați șurubul de fixare a capacului lămpii.
3. Desprindeți partea mobilă apăsând-o aşa cum se arată în figură.
4. Înlocuiți becul cu unul de aceeași putere (puterea maximă este indicată pe capacul becului).
5. Fixați capacul becului la loc.
6. Înșurubați capacul de fixare a capacului lămpii.
7. Conectați din nou aparatul.
8. Deschideți ușa și verificați dacă se aprinde becul.



Închiderea ușii

1. Curătați garniturile ușii.
2. Dacă este nevoie, reglați ușa. Consultați paragraful "Instalarea".
3. Dacă este nevoie, înlocuiți garniturile defecte ale ușii. Contactați Centrul de Asistență.

Date tehnice

		ERB36405X	ERB40405X
Dimensiuni			
Înălțime	1850 mm	2010 mm	
Lățime	595 mm	595 mm	
Adâncime	632 mm	632 mm	
Timp de atingere a condițiilor normale de funcționare	20 h	20 h	

Informațiile tehnice sunt specificate pe plăcuța cu datele tehnice de pe partea internă din

stânga a aparatului și pe eticheta referitoare la energie.

Instalarea

! Citiți cu atenție "Informațiile privind siguranță", pentru siguranță dv. și pentru a asigura utilizarea corectă a aparatului, înainte de instalarea acestuia.

Amplasarea

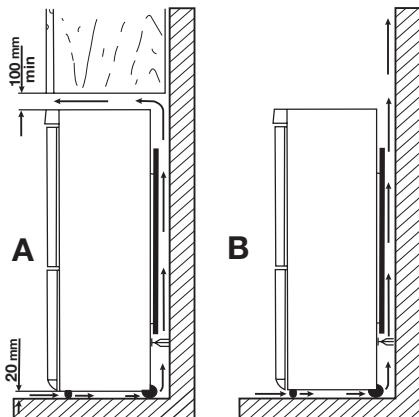
Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

Climate class	Ambient temperature
SN	+10°C to + 32°C
N	+16°C to + 32°C
ST	+16°C to + 38°C
T	+16°C to + 43°C

Amplasarea

Aparatul trebuie instalat la distanță de surse de căldură cum ar fi radiatoare, boile, lumenă directă a soarelui etc. Aveți grijă ca aerul să poată circula liber în jurul părții din spate a dulapului. Pentru a asigura cele mai bune performanțe, dacă aparatul este amplasat dedesubtul unui perete ieșit în afară, distanța minimă între partea de sus a carcasei și perete trebuie să fie de cel puțin 100 mm. În orice caz, în mod ideal, aparatul nu trebuie amplasat dedesubtul peretilor ieșiti în afară. Așezarea uniformă corespunzătoare este asigurată prin unul sau mai multe piciorușe reglabile la baza carcasei aparatului.

Avertizare Trebuie să poată fi posibilă deconectarea aparatului de la priză; prin urmare, ștecherul trebuie să fie ușor accesibil după instalare.



Conexiunea electrică

Înainte de a conecta aparatul, asigurați-vă că tensiunea și frecvența indicate pe plăcuța cu datele tehnice corespund cu sursa de alimentare a locuinței dv.

Aparatul trebuie să fie legat la pământ. Ștecherul cablului electric este prevăzut cu un

contact în acest scop. Dacă priza din locuință nu este legată la pământ, conectați aparatul la o împământare separată, în conformitate cu reglementările în vigoare, după ce ati consultat un electrician calificat.

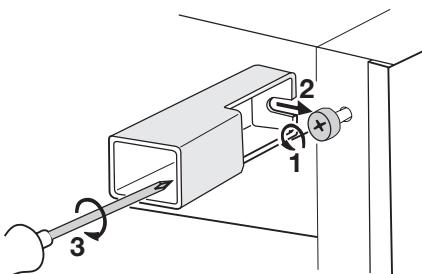
Producătorul nu-și asumă nicio responsabilitate dacă aceste măsuri de siguranță nu sunt respectate.

Acest aparat este conform cu Directivele C.E.E.

Distanțierele spate

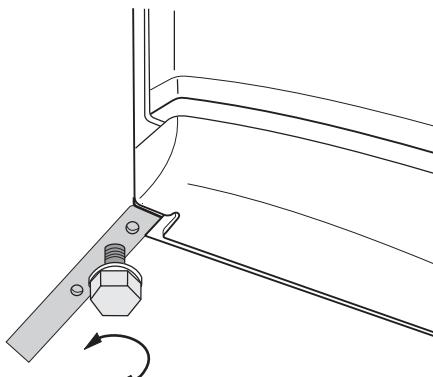
În punga cu documentație, există două distanțiere care trebuie montate aşa cum se prezintă în figură.

Slăbiți șuruburile și introduceți distanțierul dedesubtul capului șurubului, apoi strângeți din nou șurubul.



Nivelarea

Când amplasați aparatul, aveți grijă să fie așezat uniform. Acest lucru poate fi obținut cu ajutorul a două piciorușe reglabile din partea de jos, în față.

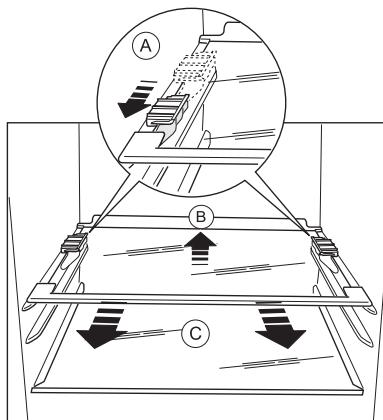


Scoaterea opritoarelor rafturilor

Aparatul dv. este echipat cu opritoare pentru rafturi, care asigură blocarea rafturilor în timpul transportului.

Pentru a le scoate, procedați după cum urmează:

1. Mutăti opritoarele rafturilor în direcția săgeții (A).
2. Ridicați raftul din spate și împingeți-l înainte, până când se eliberează (B).
3. Scoateți opritoarele (C).



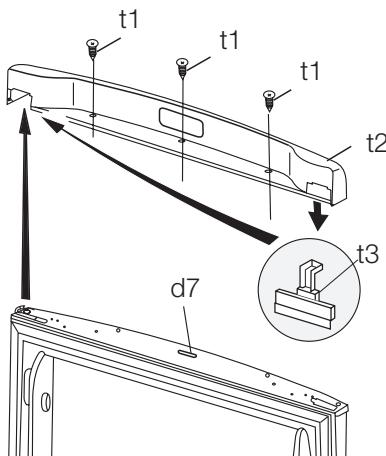
Reversibilitatea ușii

! Avertizare Înainte de a face orice operație, scoateți ștecherul din priză.

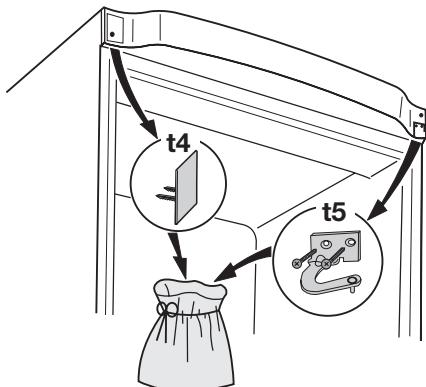
Important Pentru a efectua operațiile următoare, vă recomandăm să le faceți împreună cu încă o persoană care să țină bine ușile aparatului în cursul operațiilor.

Pentru a schimba direcția de deschidere a ușii, urmați pașii acestia:

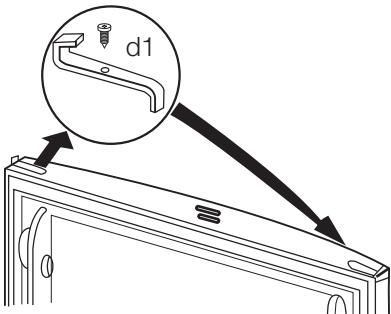
1. Deschideți ușa cu aparatul în poziție verticală. Desfaceți șuruburile (t1) și scoateți ornamentalul de plastic din partea de sus a ușii (t2). Închideți ușa.



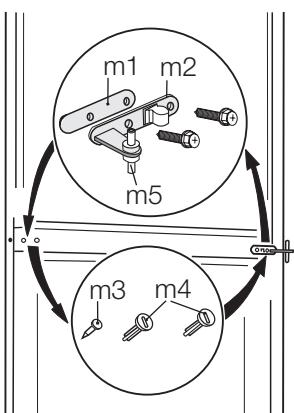
2. Scoateți micul capac de plastic de pe ornamentalul de plastic al ușii și montați-l pe partea opusă (t3).
3. Scoateți panoul (t4). Dacă este necesar, folosiți cu mare atenție o surubelnită. Deșurubați șurubul de pe cealaltă parte. Scoateți balamaua de sus a ușii (t5). Puneți-le într-o pungă de plastic.



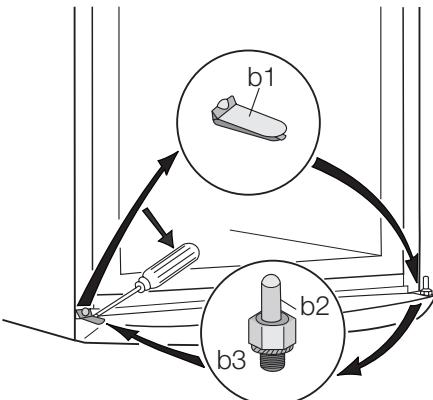
4. Scoateți ușa de sus.
5. Desfaceți șurubul și scoateți opritorul ușii (d1). Montați-l pe cealaltă parte.



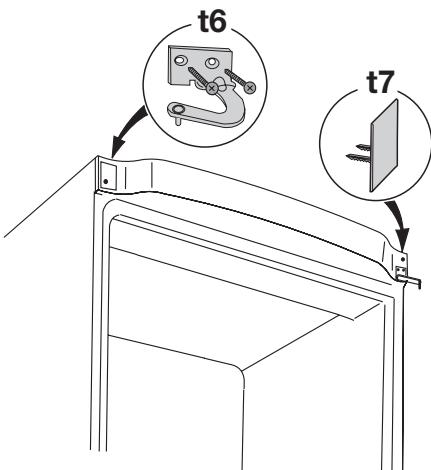
6. Deșurubati balamaua din mijloc (m2). Scoateți distanțierul de plastic (m1).
7. Scoateți ușa de jos.



8. Scoateți capacul (b1) cu ajutorul unei unelte. Deșurubați pivotul balamalei de jos (b2) și distanțierul (b3) și montați-le pe partea opusă.
9. Reintroduceți capacul (b1) pe partea opusă.



10. Scoateți opritoarele (d1) și mutați-le pe partea cealaltă a ușilor.
11. Îndepărtați bolțul de acoperire al balamalei mijlocii din stânga (m3, m4) și mutați-l pe partea cealaltă.
12. Potriviiți bolțul balamalei mijlocii (m5) în orificiul din stânga al ușii de jos.
13. Reintroduceți ușa de jos pe pivotul (b2).
14. Înșurubați din nou balamaua din mijloc (m1) pe partea opusă. Nu uități distanțierul de plastic (m2) care trebuie introdus sub balamaua din mijloc.
15. Introduceți ușa de sus pe balamaua din mijloc (m5).
- Verificați ca muchiile ușilor să fie paralele cu muchia laterală a aparatului.
16. Poziționați și fixați balamaua superioară (o puteți găsi în punga cu instrucțiunile de folosire) pe partea opusă (t6).



17. Introduceți panoul (7) (care se găsește în punga cu instrucțiunile de folosire).
18. Deschideți ușa de sus, montați garnitura de plastic de acoperire de sus (t2) cu șuruburile (t1). Introduceți magnetul (d7). Închideți ușa.
19. Puneți la loc aparatul, reglați-i poziția orizontală, așteptați cel puțin patru ore, apoi conectați-l la priză.
Efectuați o verificare finală pentru a vă asigura că:
 - Toate șuruburile sunt bine strânse.
 - Dispozitivul magnetic de etanșare se lipescă de carcasa.

Informații privind mediul

Simbolul  este pe produs sau de pe ambalaj indică faptul că produsul nu trebuie aruncat împreună cu gunoiul menajer. Trebuie predat la punctul de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că ati eliminat în mod corect produsul, ajutați la evitarea potențialelor consecințe negative pentru mediul înconjurător și pentru sănătatea persoanelor, consecințe care ar putea deriva din aruncarea necorespunzătoare a acestui produs. Pentru mai multe informații detaliate despre reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați biroul local, serviciul pentru eliminarea deșeurilor sau magazinul de la care l-ați achiziționat.

- Ușa se deschide și se închide corect. Dacă temperatura ambientă este scăzută (de ex. iarna), este posibil ca garnitura să nu se potrivească bine la aparat. În acest caz, așteptați până când garnitura se potrivește în mod natural sau accelerati acest proces încălzind partea respectivă cu un uscător de păr normal.

Dacă nu doriti să realizați singur operațiile de mai sus, vă rugăm adresați-vă celui mai apropiat serviciu de asistență după vânzare. Serviciul de asistență după vânzare va schimba direcția de deschidere a ușilor pe cheltuiala dvs.

Electrolux. Thinking of you.

Обменяйтесь с нами своими мыслями на
www.electrolux.com

Содержание

Сведения по технике безопасности	Уход и чистка	35
	Что делать, если ...	36
Описание работы	Технические данные	38
Первое использование	Установка	39
Ежедневное использование	Забота об окружающей среде	42
Полезные советы		
Использование диспенсера воды с фильтрующим картриджем BRITA MAXTRA		
		29
		22
		24
		25
		25
		28



Право на изменения сохраняется



Сведения по технике безопасности

Для обеспечения собственной безопасности и правильной эксплуатации прибора, перед его установкой и первым использованием внимательно прочитайте данное руководство, не пропуская рекомендации и предупреждения. Чтобы избежать нежелательных ошибок и несчастных случаев, важно, чтобы все, кто пользуется данным прибором, подробно ознакомились с его работой и правилами техники безопасности. Сохраните настоящее руководство и в случае продажи прибора или его передачи в пользование другому лицу передайте вместе с ним и данное руководство, чтобы новый пользователь получил соответствующую информацию о правильной эксплуатации и правилах техники безопасности.

В интересах безопасности людей и имущества соблюдайте меры предосторожности, указанные в настоящем руководстве, так как производитель не несет ответственности за убытки, вызванные несоблюдением указанных мер.

Безопасность детей и лиц с ограниченными возможностями

- Данное изделие не предназначено для эксплуатации лицами (в том числе детьми) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточным опытом или знаниями без присмотра лица,

отвечающего за их безопасность, или получения от него соответствующих инструкций, позволяющих им безопасно эксплуатировать его.

Необходимо следить за тем, чтобы дети не играли с прибором.

- Держите все упаковочные материалы в недоступном для детей месте. Существует опасность удушения.
- Если прибор больше не нужен, выньте вилку из розетки, обрежьте шнур питания (как можно ближе к прибору) и снимите дверцу, чтобы дети, играя, не получили удар током или не заперлись внутри прибора.
- Если данный прибор (имеющий магнитное уплотнение дверцы) предназначен для замены старого холодильника с пружинным замком (защелкой) дверцы или крышки, перед утилизацией старого холодильника обязательно выведите замок из строя. Это позволит исключить превращение его в смертельную ловушку для детей.

Общие правила техники безопасности

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Не допускайте перекрытия вентиляционных отверстий.

- Настоящий прибор предназначен для хранения продуктов питания и напитков в обычном домашнем хозяйстве, как описано в настоящем руководстве.

- Не используйте механические приспособления или любые другие средства для ускорения процесса размораживания.
- Не используйте другие электроприборы (например, мороженицы) внутри холодильников, если производителем не допускается возможность такого использования.
- Не допускайте повреждения контура хладагента.
- Холодильный контур прибора содержит безвредный для окружающей среды, но, тем не менее, огнеопасный хладагент изобутан (R600a). При транспортировке и установке прибора следите за тем, чтобы не допустить повреждений каких-либо компонентов холодильного контура.
- В случае повреждения холодильного контура:
 - не допускайте использования открытого пламени и источников воспламенения
 - тщательно проветрите помещение, в котором установлен прибор
- Изменение характеристик прибора или внесение каких-либо изменений в его конструкцию сопряжено с опасностью. Поврежденный шнур может вызвать короткое замыкание, пожар или удар электротоком.

! **ВНИМАНИЕ!** Замену электрических частей изделия (шнура питания, вилки, компрессора) должен производить сертифицированный представитель сервисного центра или квалифицированный обслуживающий персонал.

1. Запрещено удлинять шнур питания.
2. Убедитесь, что штепсельная вилка не сплющена и не повреждена с тыльной стороны прибора. Сплющенная или поврежденная штепсельная вилка может перегреться и стать причиной пожара.
3. Убедитесь, что Вы сможете достать вилку сетевого шнура прибора.

4) Если предусмотрен плафон

5) Если холодильник с защитой от образования льда и инея

4. Не тяните сетевой шнур.
5. Если розетка электропитания не закреплена, не вставляйте в нее вилку. Существует опасность поражения электрическим током или пожара.
6. Нельзя пользоваться прибором с лампой без плафона ⁴⁾внутреннего освещения.
- Данный прибор тяжелый. Будьте осторожны при его перемещении.
- Не вынимайте и не трогайте предметы в морозильном отделении мокрыми или влажными руками, это может привести к появлению на руках ссадин или ожогов от обморожения.
- Не допускайте долговременного воздействия на прибор прямых солнечных лучей.

Ежедневная эксплуатация

- Не ставьте на пластмассовые части прибора горячую посуду.
- Не храните в холодильнике воспламеняющиеся газы и жидкости, так как они могут взорваться.
- Не помещайте продукты питания прямо напротив воздуховыпускного отверстия в задней стенке. ⁵⁾
- Замороженные продукты после размораживания не должны подвергаться повторной заморозке.
- При хранении расфасованных замороженных продуктов следуйте рекомендациям производителя.
- Следует тщательно придерживаться рекомендаций по хранению, данных изготовителем прибора. См. соответствующие указания.
- Не помещайте в холодильник газированные напитки, т.к. они создают внутри емкости давление, которое может привести к тому, что она лопнет и повредит холодильник.
- Ледяные сосульки могут вызвать ожог обморожения, если брать их в рот прямо из морозильной камеры.

Чистка и уход

- Перед выполнением операций по чистке и уходу за прибором, выключите его и выньте вилку сетевого шнура из розетки. Если невозможно достать розетку, отключите электропитание.
- Не следует чистить прибор металлическими предметами.
- Не пользуйтесь острыми предметами для удаления льда с прибора. Используйте пластиковый скребок.
- Регулярно проверяйте сливное отверстие холодильника для талой воды. При необходимости прочистите сливное отверстие. Если отверстие закупорится, вода будет собираться на дне прибора.

Установка

ВАЖНО! Для подключения к электросети тщательно следуйте инструкциям, приведенным в соответствующих параграфах.

- Распакуйте изделие и проверьте, нет ли повреждений. Не подключайте к электросети поврежденный прибор. Немедленно сообщите о повреждениях продавцу прибора. В таком случае сохраните упаковку.
- Рекомендуется подождать не менее четырех часов перед тем, как включать холодильник, чтобы масло вернулось в компрессор.
- Необходимо обеспечить вокруг холодильника достаточную циркуляцию воздуха, в противном случае прибор может перегреваться. Чтобы обеспечить достаточную вентиляцию, следуйте инструкциям по установке.
- Если возможно, изделие должно располагаться обратной стороной к стене

Описание работы

Включение

Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.

Поверните регулятор температуры по часовой стрелке до среднего значения.

так, чтобы во избежание ожога нельзя было коснуться горячих частей (компрессор, испаритель).

- Данный прибор нельзя устанавливать вблизи радиаторов отопления или кухонных плит.
- Убедитесь, что к розетке будет доступ после установки прибора.
- Подключайте прибор только к питьевому водоснабжению. ⁶⁾

Обслуживание

- Любые операции по техобслуживанию прибора должны выполняться квалифицированным электриком или уполномоченным специалистом.
- Техобслуживание данного прибора должно выполняться только специалистами авторизованного сервисного центра с использованием исключительно оригинальных запчастей.

Зашита окружающей среды



Ни холодильный контур, ни изоляционные материалы настоящего прибора не содержат газов, которые могли бы повредить озоновый слой. Данный прибор нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами и мусором. Изоляционный пенопласт содержит горючие газы: прибор подлежит утилизации в соответствии с действующими нормативными положениями, с которыми следует ознакомиться в местных органах власти. Не допускайте повреждения холодильного контура, особенно, вблизи теплообменника. Материалы, использованные для изготовления данного прибора, помеченные символом  , пригодны для вторичной переработки.

Выключение

Чтобы выключить прибор, поверните регулятор температуры в положение "O".

Регулирование температуры

Температура регулируется автоматически.

6) Если предусмотрено подключение к водопроводу

Чтобы привести прибор в действие, выполните следующие операции:

- поверните регулятор температуры по направлению к нижним положениям, чтобы установить минимальный холод.
- поверните регулятор температуры по направлению к верхним положениям, чтобы установить максимальный холод.

Важно! В общем случае наиболее предпочтительным является среднее значение температуры.

Однако, точную задаваемую температуру следует выбирать с учетом того, что температура внутри прибора зависит от:

- температуры в помещении
- частоты открывания дверцы
- количества хранимых продуктов
- места расположения прибора.

Важно! В случае высокой температуры в помещении или полного заполнения прибора продуктами, если задано самое низкое значение температуры, компрессор прибора может работать непрерывно; при этом задняя стенка прибора будет покрываться льдом. В этом случае следует задать более высокую температуру, чтобы сделать возможным автоматическое размораживание и, таким образом, уменьшить расход энергии.

Первое использование

Чистка холодильника изнутри

Перед первым включением прибора вымойте его внутренние поверхности и все внутренние принадлежности теплой водой с нейтральным мылом, чтобы удалить запах, характерный для только что изготовленного изделия, затем тщательно протрите их.

Важно! Не используйте моющие или абразивные средства, т.к. они могут повредить покрытие поверхностей холодильника.

Ежедневное использование

Замораживание свежих продуктов

Морозильное отделение предназначено для замораживания свежих продуктов и продолжительного хранения замороженных продуктов, а также продуктов глубокой заморозки.

Для замораживания свежих продуктов не требуется менять среднее значение температуры.

Однако, для более быстрого замораживания поверните регулятор температуры по направлению к верхним положениям, чтобы установить максимальный холод.

Важно! В таком случае температура в холодильном отделении может опускаться ниже 0°C. Если такое произойдет, установите регулятор температуры на более высокую температуру.

Положите подлежащие замораживанию свежие продукты в верхнее отделение.

Хранение замороженных продуктов

При первом запуске или после длительного простоя перед закладкой продуктов в отделение дайте прибору поработать не менее 2 часов в режиме ускоренной заморозки.

Важно! При случайном размораживании продуктов, например, при сбое электропитания, если напряжение в сети отсутствовало в течение времени, превышающего указанное в таблице технических данных "время повышения температуры", размороженные продукты следует быстро употребить в пищу или немедленно подвергнуть тепловой обработке, затем повторно заморозить (после того, как они остынут).

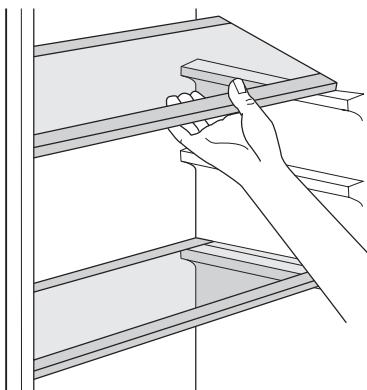
Размораживание продуктов

Замороженные продукты, включая продукты глубокой заморозки, перед использованием можно размораживать в холодильном отделении или при комнатной температуре, в зависимости от времени, которым Вы располагаете для выполнения этой операции.

Маленькие куски можно готовить, даже не размораживая, в том виде, в каком они взяты из морозильной камеры: в этом случае процесс приготовления пищи займет больше времени.

Съемные полки

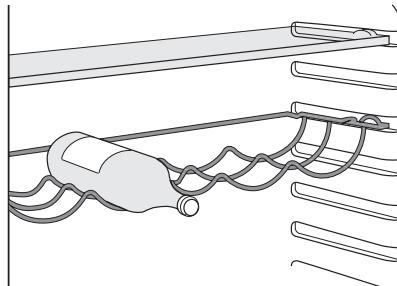
На стенках холодильника установлен ряд направляющих, позволяющих размещать полки по желанию.



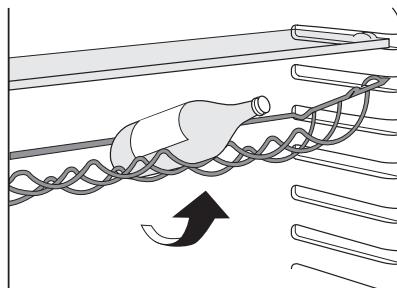
Полка для бутылок

Уложите бутылки (горлышком к себе) на предварительно установленную полку.

ВАЖНО! Если полка установлена в горизонтальное положение, можно класть только закрытые бутылки.



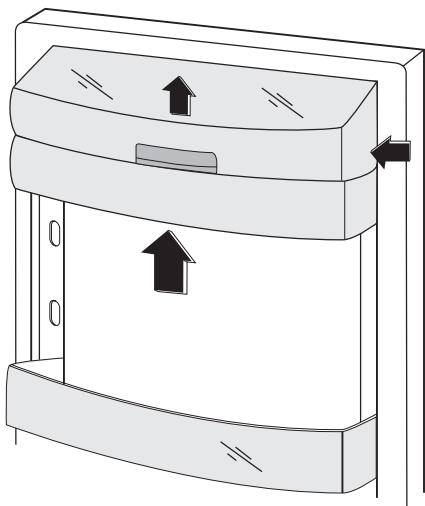
Эту полку для бутылок можно установить под наклоном, чтобы хранить ранее открытые бутылки. Для этого потяните полку так, чтобы ее можно было повернуть вверх и установить на следующий верхний уровень.



Размещение полок дверцы

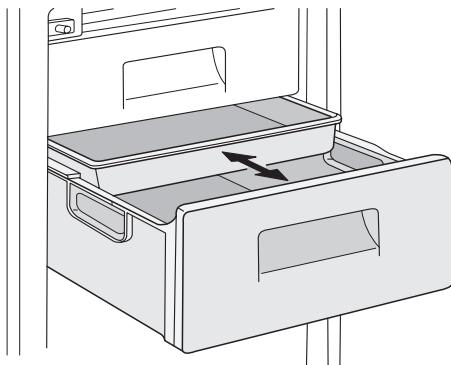
Чтобы обеспечить возможность хранить упаковки продуктов различных размеров, полки дверцы можно размещать на разной высоте.

Чтобы переставить полку, действуйте следующим образом: постепенно тяните полку в направлении, указанном стрелками, до тех пор, пока она не высвободится; затем установите ее на нужное место.



Поддон для замораживания

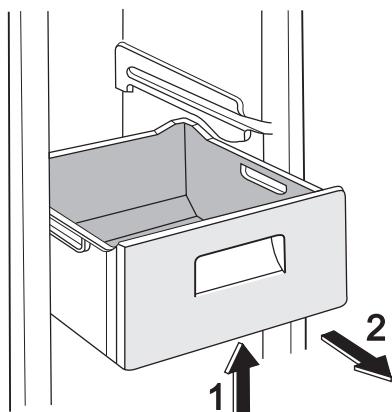
Поддон для замораживания хорошо подходит для замораживания ягод (малины, смородины, клубники и т.д.). Ягоды следует укладывать на поддон тонкими слоями без упаковки. После замораживания их можно упаковать и рассортировать, а затем поместить в отделения для хранения.



Извлечение выдвижных ящиков из морозильной камеры

Выдвижные ящики имеют стопор для предотвращения их случайного извлечения или выпадения. При извлечении из морозильной камеры потяните выдвижной ящик на себя и, когда он достигнет конечной точки, приподнимите передний край ящика и снимите его.

При установке выдвижного ящика на место, приподнимите его передний край и вставьте в морозильную камеру. Как только он окажется над конечной точкой, толкните выдвижной ящик обратно на его место.

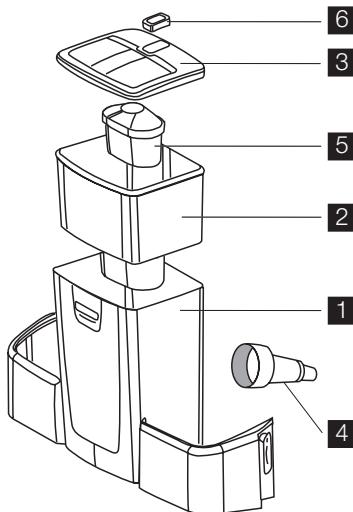


- убедиться, что продукты индустриальной заморозки хранились у продавца в должных условиях;
 - обеспечить минимальное время доставки замороженных продуктов из магазина в свою морозильную камеру;
 - не открывать дверцу слишком часто и не держать ее открытой дольше, чем необходимо.
- После размораживания продукты быстро портятся и не подлежат повторному замораживанию.
 - Не превышайте время хранения, указанное изготовителем продуктов.

Использование диспенсера воды с фильтрующим картриджем BRITA MAXTRA

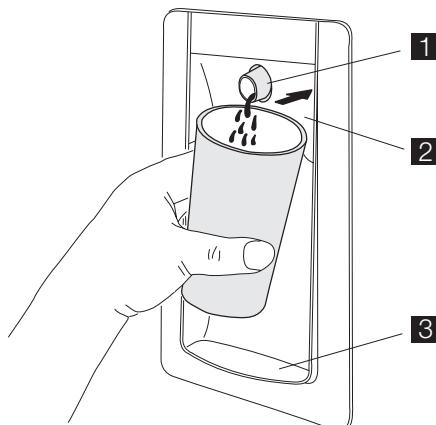
Модуль фильтра воды BRITA

Внутренние компоненты:



- 1 Бак для воды
- 2 Воронка
- 3 Крышка бака
- 4 Клапан и уплотнение
- 5 Фильтр BRITA MAXTRA
- 6 BRITA Memo – электронный индикатор необходимости замены картриджа фильтра

Внешние компоненты:



- 1 Диспенсер
- 2 Рычажок подачи воды
- 3 Лоток для сбора капель

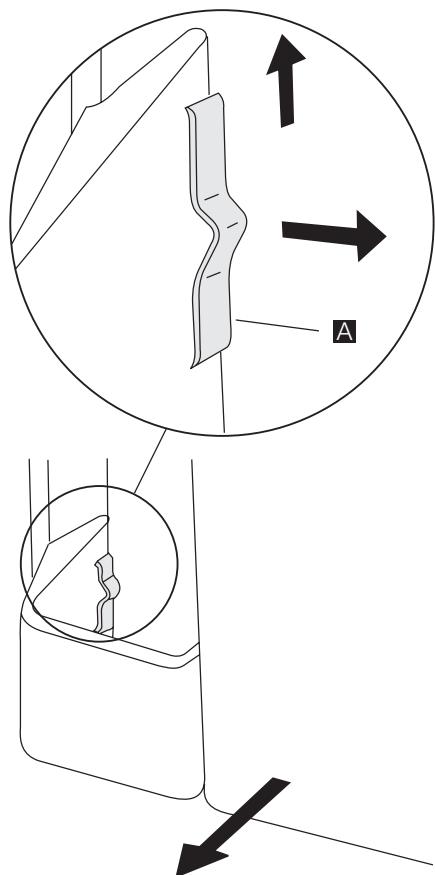
Подготовка к использованию диспенсера воды

1. Удалите скотч и прочие защитные элементы с бака для воды
2. Промойте компоненты в соответствии с описанием, приведенным в разделе "Процедура чистки диспенсера воды" для удаления возможного осадка.

Процедура чистки диспенсера воды

1. Разблокируйте два фиксатора по сторонам бака, как показано на иллюстрациях:
 - выньте картридж BRITA MAXTRA из модуля фильтра

- нажмите на фиксаторы в середине и вытяните его вверх
 - сдвиньте фиксатор в сторону центрального бака.
2. Надавите на бак в направлении клапана.
3. Снимите крышку и воронку.



4. Отвинтите клапан, поворачивая его против часовой стрелки (будьте особенно внимательны, чтобы не ослабить уплотнение клапана, т.к. в противном случае он не будет работать надлежащим образом).
5. Промойте крышку бака, клапан и уплотнение теплой водой с нейтральным моющим средством. Сполосните их и вставьте клапан в отверстие дверцы на время промывки остальных компонентов (чтобы из

холодильника не выходил холодный воздух).

6. Вымойте бак и воронку в посудомоечной машине или вручную теплой водой с нейтральным моющим средством, а затем сполосните их.
7. После промывки компонентов бака извлеките клапан из отверстия дверцы холодильника и соберите бак в порядке, обратном порядку разборки (4;3;2;1), обращая внимание на правильность расположения уплотнения клапана.
8. Вставьте собранный бак в дверцу по направлению клапана.
9. Закрепите фиксаторы в обратном порядке.
10. Снова установите картридж BRITA MAXTRA в воронку.

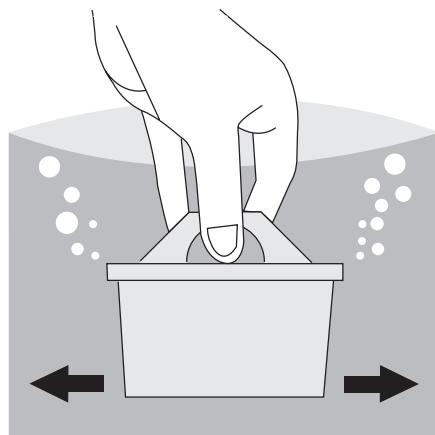
Использование картриджей BRITA MAXTRA

Шаг 1: Подготовка картриджа

Вначале снимите защитную обертку с картриджа BRITA (примечание: картридж и обертка изнутри могут быть влажными – это просто конденсат).

Погрузите картридж в холодную воду и пошевелите, чтобы удалить пузырьки воздуха. Теперь фильтр готов к использованию.

В отличие от некоторых других фильтров новые картриджи BRITA Maxtra не нуждаются в предварительной пропитке водой.



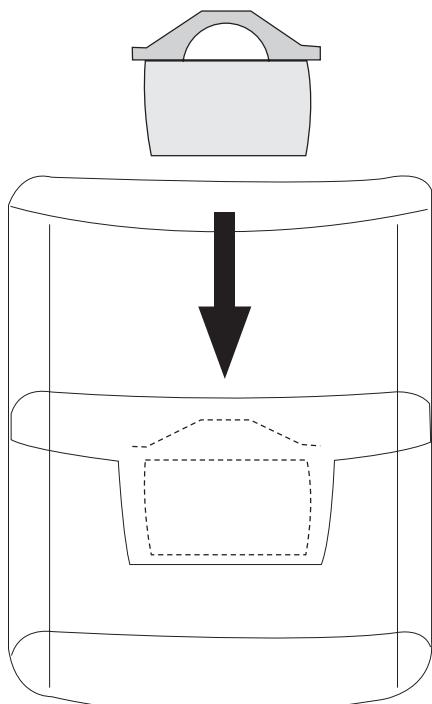
Шаг 2: Установка картриджа в бак

Снимите крышку бака для воды. Перед тем как вставить картридж, снимите воронку, тщательно промойте ее и насухо вытрите.

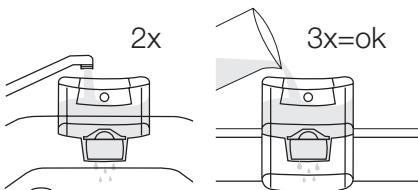
Затем тщательно протрите бак изнутри влажной тряпкой, и также насухо вытрите его.

Вставьте картридж в бак и надавите на него так, чтобы он защелкнулся.

Картридж должен оставаться на месте, даже при перевернутой воронке.



Шаг 3: Промывка картриджа



Извлеките воронку из модуля фильтра BRITA, заполните ее холодной водой из под крана и дождитесь, чтобы вся вода прошла через фильтр.

Слейте воду после первых двух таких процедур. Эти две процедуры используются для промывки картриджа фильтра.

Затем снова вставьте воронку в модуль фильтра BRITA.

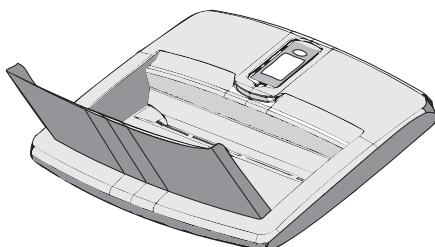
Наденьте крышку и осторожно надавите, чтобы она точно встала на место.

Шаг 4: Заполнение бака водой

Чтобы заполнить бак, просто поднимите откидную крышку и из подходящей емкости налейте в него холодную воду, как показано на иллюстрации (при каждом заполнении водой поднимайте крышку).

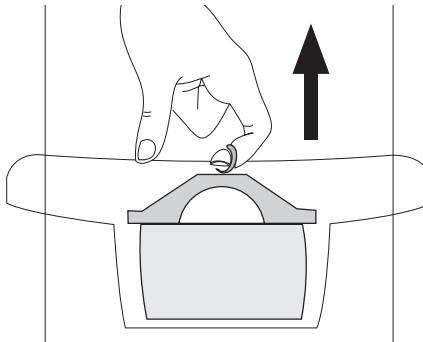
ВАЖНО! Во избежание проливания воды при открывании и закрывании дверцы холодильника не наливайте воду в бак доверху, а оставляйте немного свободного места.

Если вы не использовали всю находящуюся в баке отфильтрованную воду течение 1-2 дней, слейте всю оставшуюся в модуле фильтра BRITA воду перед его следующим заполнением.



Дайте воде пройти через фильтр и повторяйте шаг 4 до тех пор, пока фильтр BRITA не заполнится.

Снимите картридж, потянув за кольцо

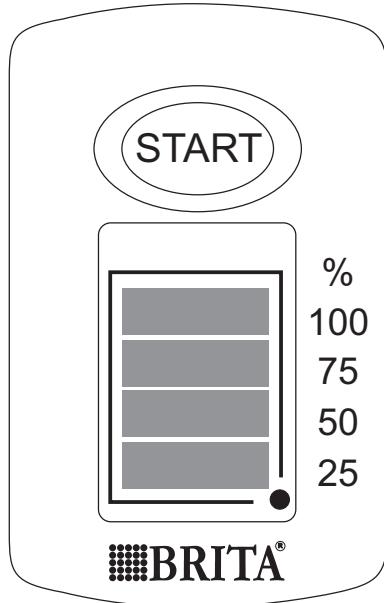


Чтобы заменить картридж (через 4 недели), просто выньте его из воронки, потянув за кольцо, расположенное с его верхней стороны, и повторите описанные выше шаги 1-3.

Дисплей BRITA Memo

Для обеспечения максимально эффективного использования фильтра и оптимального вкуса воды необходимо регулярно менять картридж BRITA. BRITA рекомендует менять картридж MAXTRA в модуле фильтра BRITA вашего холодильника каждые 4 недели.

- i Индикатор BRITA Memo сам напомнит вам, что пришло время заменить картридж.

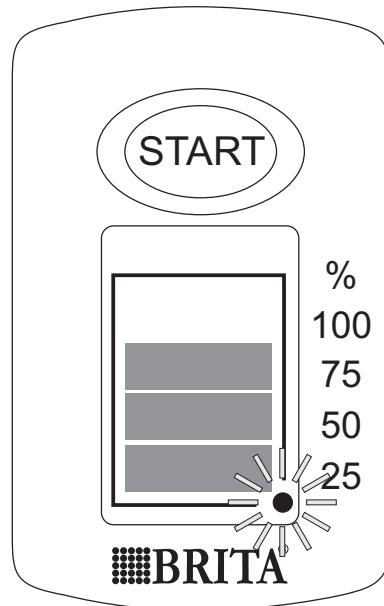
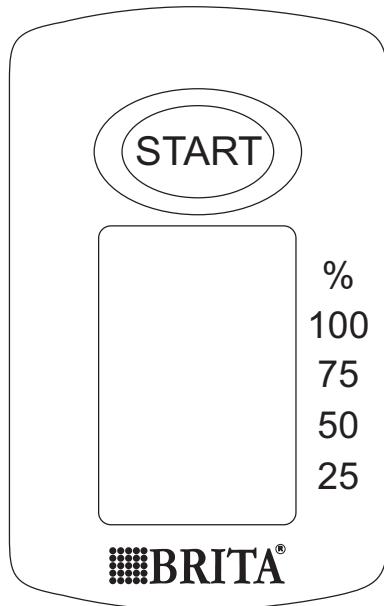


Уникальный индикатор BRITA Memo измеряет время использования картриджа.

Индикатор Memo прост в использовании; он автоматически напоминает о наступлении времени замены картриджа. Дисплей BRITA Memo расположен на крышке бака для воды. Он работает очень простым образом.

Включение индикатора Memo

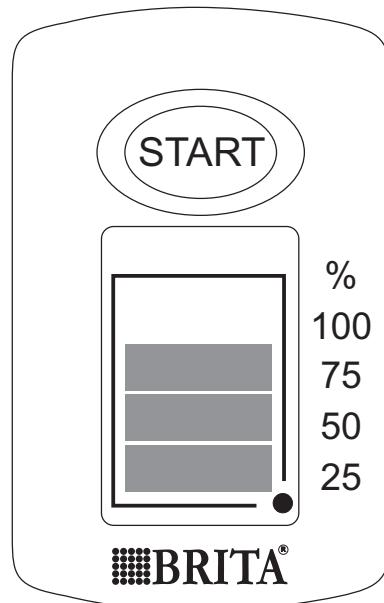
Для включения индикатора Memo нажмите кнопку запуска на крышке и не отпускайте ее до тех пор, пока на индикаторе не покажутся и дважды не мигнут все четыре прямоугольника. После этого индикатор готов к работе.



Контроль функционирования

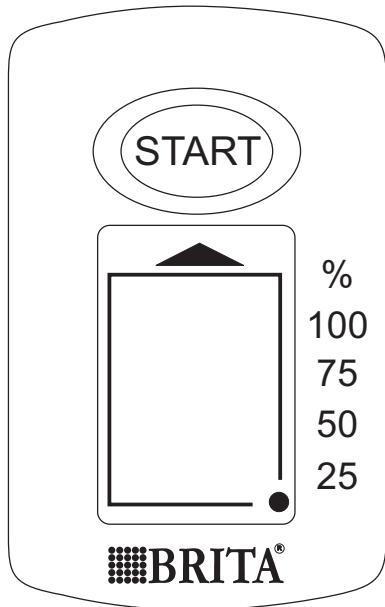
Мигающая точка в нижнем правом углу дисплея Memo указывает, что он работает.

Изменение показаний индикатора



Через каждую неделю один прямоугольник будет исчезать, показывая время, оставшееся до замены картриджа. Через четыре недели на индикаторе не будет ни одного прямоугольника. Вместе с мигающей стрелкой это указывает на необходимость замены картриджа.

Вставьте новый картридж в соответствии с инструкцией и снова активируйте электронный индикатор Memo как описано выше.

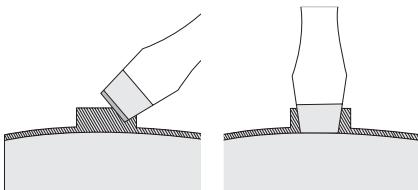


Когда на индикаторе останется только один прямоугольник, проверьте, есть ли у вас запасной картридж BRITA MAXTRA.

ВАЖНО! Индикатор Memo предназначен для работы только с картриджами BRITA.

BRITA Memo: срок службы электронного индикатора необходимости замены картриджа составляет около 5 лет. По окончании срока службы индикатора Memo следует иметь в виду, что он является электронным устройством и подлежит утилизации в соответствии с установленными положениями и правилами.

Чтобы заменить отработавший свой срок индикатор, вставьте отвертку в паз рядом с ним и отожмите его. Имейте в виду, что не следует извлекать Memo ни с какой-либо иной целью, кроме его замены.



Важная информация

- Во время нормальной работы холодильника отверстие для клапана в его дверце должно быть закрыто клапаном диспенсера.
- Используйте только питьевую воду. Использование любой другой воды может привести к образованию осадка, неприятного вкуса воды или запаха в баке.
- Вы можете слышать звуки, вызываемые поступлением воздуха в бак, из которого выходит вода.
- Если вода течет слишком слабо, еще раз нажмите рычажок. Держите стакан под краном несколько секунд, чтобы в него попала вся вышедшая вода.
- Не заливайте в бак газированные, например, прохладительные напитки. Возможна самопроизвольная утечка таких напитков из бака вследствие давления углекислого газа.
- Помните, что вода попадает в организм. Отфильтрованную воду следует использовать в течение одного-двух дней.
- Если ваш фильтр BRITA не будет использоваться в течение продолжительного времени (например, во время отпуска), рекомендуется, выпить всю воду, оставшуюся в системе, оставив картридж в баке модуля фильтра.

Перед следующим использованием системы, извлеките картридж и повторите шаги 1-4 раздела "Использование картриджей BRITA MAXTRA".

- Фильтр BRITA предназначен для использования только с обработанной водопроводной водой (примечание: такая вода постоянно контролируется и является безопасной для питья) или водой из частных источников, допущенной к использованию в качестве питьевой.

Если от местных властей поступило указание о том, что водопроводная вода должна поворгаться кипячению, вода, отфильтрованная, фильтром BRITA, также должна поворгаться кипячению. По окончанию действия ука-

зания о необходимости кипячения воды необходимо промыть всю фильтрующую систему и вставить новый картридж.

Более подробная информация о картриджах BRITA и индикаторе Memo представлена в информационном буклете BRITA.

 Вы можете приобрести новые картриджи BRITA и индикатор Memo в сервисных центрах компаний Electrolux и BRITA.

Уход и чистка

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Перед выполнением каких-либо операций по чистке или уходу за прибором выньте вилку сетевого шнура из розетки.

 В холодильном контуре данного прибора содержатся углеводороды; поэтому его обслуживание и заправка должны осуществляться только уполномоченными специалистами.

Периодическая чистка

Прибор нуждается в регулярной чистке:

- внутренние поверхности прибора и принадлежности мойте теплой водой с нейтральным мылом.
- тщательно проверьте уплотнение дверцы и вытрите его дочиста, чтобы оно было чистым и без мусора.
- сполосните и тщательно вытрите.

ВАЖНО! Не тяните, не двигайте и старайтесь не повредить трубки и кабели внутри корпуса.

Никогда не пользуйтесь для чистки внутренних поверхностей моющими средствами, абразивными порошками, чистящими средствами с сильным запахом или полировальными пастами, так как они могут повредить поверхность и оставить стойкий запах.

Прочистите испаритель (черная решетка) и компрессор, расположенные с задней стороны прибора, щеткой или пылесосом. Эта операция повышает эффект-

ивность работы прибора и снижает потребление электроэнергии.

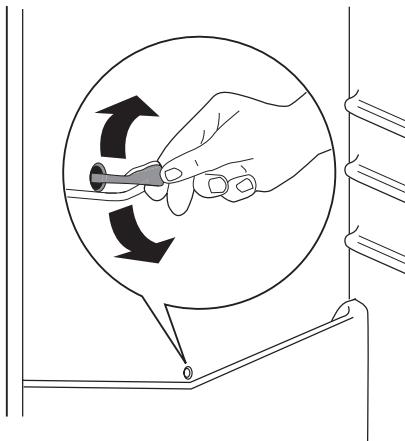
ВАЖНО! Будьте осторожны, чтобы не повредить систему охлаждения.

Некоторые чистящие средства для кухни содержат химикаты, могущие повредить пластмассовые детали прибора. По этой причине рекомендуется мыть внешний корпус прибора только теплой водой с небольшим количеством моющего средства.

После чистки подключите прибор к сети электропитания.

Размораживание холодильника

При нормальных условиях наледь автоматически удаляется с испарителя холодильной камеры при каждом выключении мотор-компрессора. Талая вода слиивается в специальный поддон, установленный с задней стороны прибора над мотор-компрессором, и там испаряется. Необходимо периодически прочищать сливное отверстие, имеющееся посередине канала холодильной камеры, во избежание попадания капель воды на находящиеся в ней продукты. Используйте для этого специальное приспособление, которое поставляется вставленным в сливное отверстие.



Размораживание морозильной камеры

На полках и вокруг верхнего отделения морозильной камеры всегда образуется определенное количество наледи.

Размораживайте морозильную камеру, когда слой наледи достигнет толщины около 3-5 мм.

Для удаления наледи выполните следующее:

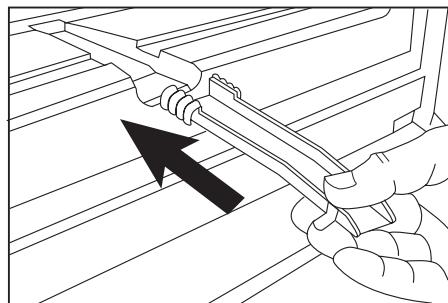
- вытяните вилку из розетки или выключите прибор
- удалите из камеры все хранящиеся там продукты, заверните их в несколько слоев газетной бумаги и поместите в прохладное место
- извлеките выдвижные ящики морозильной камеры
- оберните ящики изоляционным материалом, например, одеялами или бумагой.

Размораживание можно ускорить, установив миски с горячей (не кипящей) водой внутрь морозильной камеры.

- Освободите дренажный канал в месте его крепления, протолкните его со-

гласно иллюстрации и поместите в нижний выдвижной ящик, где может собираться вода

- осторожно соскребите лед, когда он начнет таять. Используйте в этих целях деревянный или пластмассовый скребок
- когда растает весь лед, почистите и насухо вытрите корпус, затем верните дренажный канал на место.



- включите прибор и верните на место замороженные продукты.

Рекомендуется повернуть ручку терmostата в максимальное положение на несколько часов, чтобы как можно скорее была достигнута температура, достаточная для хранения продуктов.

ВАЖНО! Никогда не используйте острые металлические инструменты для удаления наледи с испарителя во избежание его повреждения. Не используйте механические устройства или любые другие средства, кроме рекомендованных производителем, для ускорения процесса размораживания. Повышение температуры упаковок с замороженными продуктами при размораживании может привести к сокращению безопасного срока их хранения.

Что делать, если ...

- ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Перед устранением неисправностей выньте вилку сетевого шнура из розетки.
- Устранять неисправности, не описанные в данном руководстве, должен только квалифицированный

электрик или уполномоченный специалист.

ВАЖНО! Работа холодильника сопровождается некоторыми звуками (от компрессора и циркуляции хладагента). Это не неисправность, а нормальная работа.

Неполадка	Возможная причина	Способ устранения
Прибор работает слишком шумно.	Прибор установлен неправильно.	Проверьте, чтобы холодильник стоял устойчиво (опираясь на все четыре ножки).
Компрессор работает непрерывно.	Возможно, неправильно установлен температурный регулятор.	Задайте более высокую температуру.
	Неплотно закрыта дверца.	См. раздел "Закрытие дверцы".
	Дверца открывалась слишком часто.	Не оставляйте дверцу открытой дольше, чем это необходимо.
	Температура продуктов слишком высокая.	Прежде чем положить продукты в холодильник, дайте им охладиться до комнатной температуры.
	Температура воздуха в помещении слишком высокая.	Обеспечьте снижение температуры воздуха в помещении.
Потоки воды на задней стенке холодильника.	Во время автоматического размораживания на задней панели размораживается наледь.	Это нормально.
Потоки воды в холодильнике.	Засорилось сливное отверстие.	Прочистите сливное отверстие.
	Продукты мешают воде стекать в водосборник.	Убедитесь, что продукты не касаются задней стенки.
Потоки воды на полу.	Водосброс талой воды направлен не в поддон испарителя над компрессором.	Направьте водосброс талой воды в поддон испарителя.
Слишком много льда и льда.	Продукты не упакованы надлежащим образом.	Упакуйте продукты более тщательно.
	Неплотно закрыта дверца.	См. раздел "Закрытие дверцы".
	Возможно, неправильно установлен температурный регулятор.	Задайте более высокую температуру.
Температура в приборе слишком низкая.	Возможно, неправильно установлен температурный регулятор.	Задайте более высокую температуру.
Температура в приборе слишком высокая.	Возможно, неправильно установлен температурный регулятор.	Задайте более низкую температуру.
	Неплотно закрыта дверца.	См. раздел "Закрытие дверцы".
	Температура продуктов слишком высокая.	Прежде чем положить продукты в холодильник, дайте им охладиться до комнатной температуры.
	Одновременно хранится слишком много продуктов.	Одновременно храните меньше продуктов.
Температура в холодильнике слишком высокая.	В приборе не циркулирует холодный воздух.	Убедитесь, что в приборе циркулирует холодный воздух.

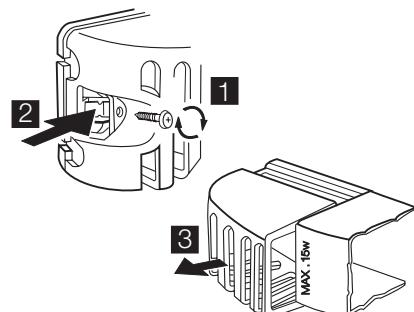
Неполадка	Возможная причина	Способ устранения
Температура в морозильной камере слишком высокая.	Продукты расположены слишком близко друг к другу.	Укладывайте продукты таким образом, чтобы обеспечить циркуляцию холодного воздуха.
Прибор не работает.	Прибор выключен.	Включите холодильник.
	Вилка сетевого шнура неправильно вставлена в розетку.	Правильно вставьте вилку сетевого шнура в розетку.
	На прибор не подается электропитание. Отсутствует напряжение в сетевой розетке.	Подключите другой электроприбор к сетевой розетке. Обратитесь к квалифицированному электрику.
Лампочка не работает.	Лампочка перегорела.	См. раздел "Замена лампочки".

Если вы произвели вышеуказанные проверки, а прибор все же не работает должным образом, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Замена лампочки

Чтобы заменить лампочку, выполните следующее:

1. Отключите холодильник от сети электропитания.
2. Отвинтите винт крепления плафона лампочки.
3. Снимите плафон, как показано на рисунке.
4. Установите новую лампу той же мощности (максимальная мощность указана на плафоне)
5. Установите плафон на место.
6. Завинтите винт крепления плафона лампочки.
7. Включите холодильник.
8. Откройте дверцу и проверьте, горит ли лампочка.



Закрытие дверцы

1. Прочистите уплотнители дверцы.
2. При необходимости отрегулируйте дверцу. См. раздел "Установка".
3. При необходимости замените непригодные уплотнители дверцы. Обратитесь в сервисный центр.

Технические данные

		ERB36405X	ERB40405X
Габариты			
	Высота	1850 мм	2010 мм
	Ширина	595 мм	595 мм
	Глубина	632 мм	632 мм
Время повышения температуры		20 час	20 час

Технические данные указаны на паспортной табличке на левой стенке внут-

ри прибора и на табличке энергопотребления.

Установка

! Перед установкой прибора внимательно прочтайте "Информацию по технике безопасности" для обеспечения собственной безопасности и правильной эксплуатации прибора.

Размещение

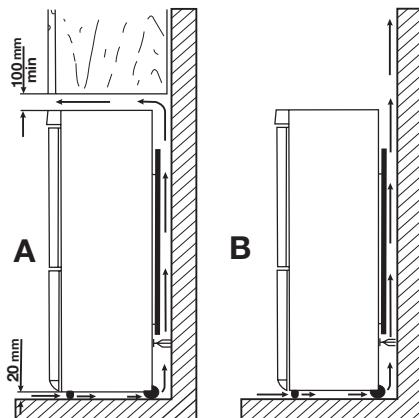
Устанавливайте холодильник в месте, где температура окружающей среды соответствует климатическому классу, указанному на табличке с техническими данными:

Климатический класс	Температура окружающей среды
SN	от +10°C до +32°C
N	от +16°C до +32°C
ST	от +16°C до +38°C
T	от +16°C до +43°C

Расположение

Прибор следует устанавливать на достаточном расстоянии от источников тепла, таких как радиаторы отопления, котлы, прямые солнечные лучи и т.д. Обеспечьте свободную циркуляцию воздуха сзади холодильника. Если прибор расположен под подвесным шкафчиком, для обеспечения оптимальной работы минимальное расстояние между корпусом и шкафчиком должно быть не менее 100 мм. Тем не менее, лучше всего не устанавливать прибор под навесными шкафами. Точность выравнивания по горизонтали достигается с помощью регулировки высоты ножек в основании корпуса.

! **ВНИМАНИЕ!** Должна быть обеспечена возможность отключения прибора от сети электропитания; поэтому после установки холодильника должен быть обеспечен легкий доступ к вилке сетевого шнура.



Подключение к электросети

Перед включением прибора в сеть удостоверьтесь, что напряжение и частота, указанные в табличке технических данных, соответствуют параметрам вашей домашней электрической сети.

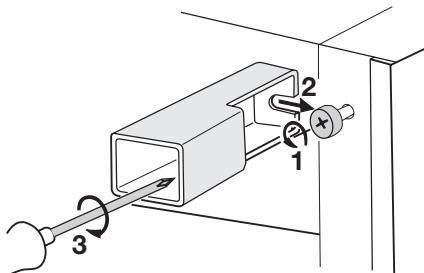
Прибор должен быть заземлен. С этой целью вилка сетевого шнура имеет специальный контакт заземления. Если розетка электрической сети не заземлена, выполните отдельное заземление прибора в соответствии с действующими нормами, поручив эту операцию квалифицированному электрику.

Изготовитель снимает с себя всякую ответственность в случае несоблюдения вышеуказанных правил техники безопасности.

Данное изделие соответствует директивам Европейского Союза.

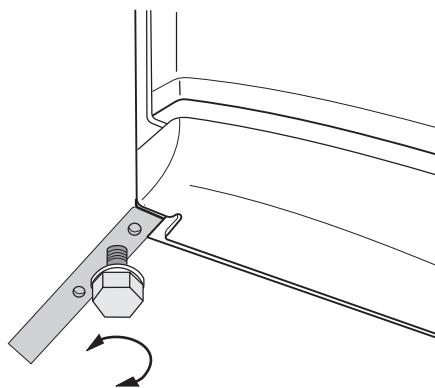
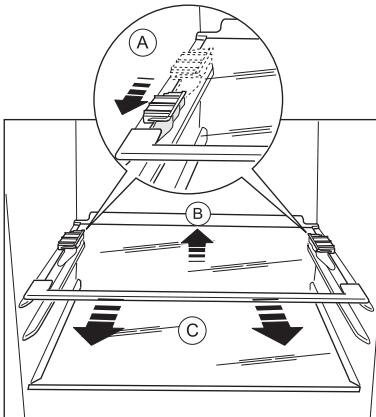
Задние ограничители

В пакет с документацией вложены два ограничителя, которые должны быть укреплены, как показано на рисунке. Ослабьте винты и вставьте ограничители под их головки, после чего затяните винты.



Выравнивание по высоте

При установке прибора убедитесь, что он стоит ровно. Для этого используйте две регулируемые ножки спереди внизу.



Снятие держателей полок

Ваш холодильник оснащен держателями полок, позволяющими фиксировать полки при транспортировке.

Чтобы снять их, действуйте следующим образом:

- Передвиньте держатели полок по направлению стрелки (A).
- Поднимите полку сзади и потяните ее вперед, пока она не снимется (B).
- Снимите держатели (C).

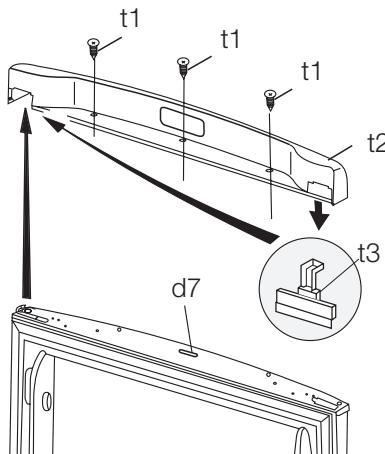
Перевешивание дверцы

ВНИМАНИЕ! Перед выполнением любых операций выньте вилку из сетевой розетки.

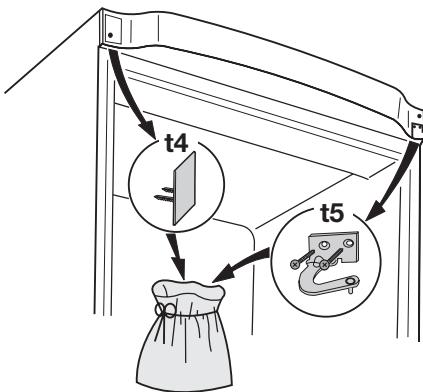
ВАЖНО! Следующие операции рекомендуется выполнять вдвоем, чтобы надежно удерживать дверцы прибора.

Для изменения направления открывания дверцы выполните следующие операции:

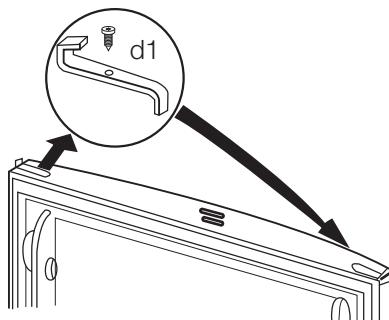
- Откройте дверцу прибора, при этом он должен стоять вертикально. Вывинтите винты (t1) и снимите верхнюю пластмассовую декоративную полоску дверцы (t2). Закройте дверцу.



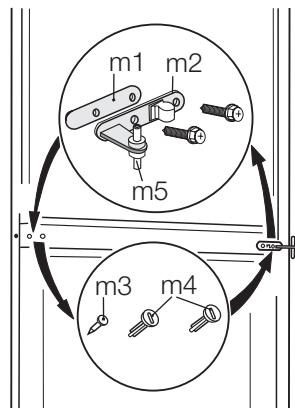
2. Снимите пластмассовую крышечку с пластмассовой декоративной полоски дверцы и установите ее на противоположной стороне (t3).
3. Снимите панель (t4). Если необходимо, можно очень аккуратно использовать для этого отвертку. Вывинтите винты на другой стороне. Снимите крепеж верхней дверцы (t5). Положите его в пустой полиэтиленовый пакет.



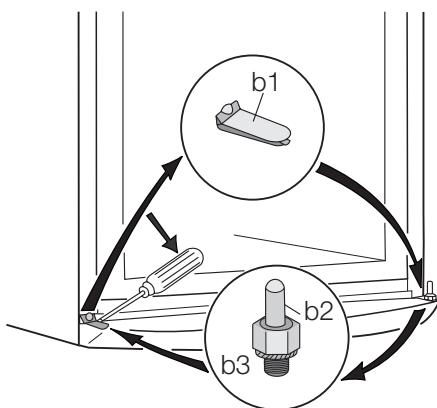
4. Снимите верхнюю дверцу.
5. Вывинтите винт и выньте дверной ограничитель (d1). Переверните и прикрепите его на другой стороне.



6. Отвинтите среднюю петлю (m2). Снимите пластмассовую шайбу (m1).
7. Снимите нижнюю дверцу.

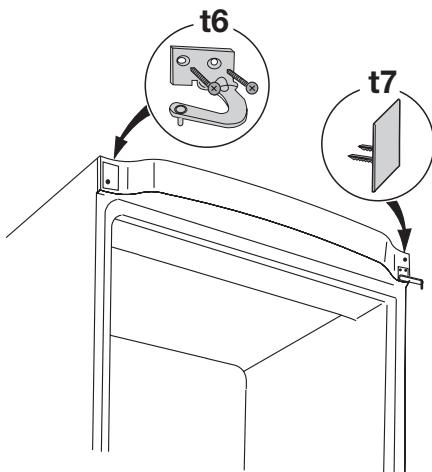


8. С помощью инструмента снимите крышку (b1). Отвинтите поворотный штифт нижней петли (b2) и шайбу (b3) и установите их на противоположной стороне.
9. Установите крышку (b1) на противоположной стороне.



10. Снимите ограничители (d1) и переставьте на другую сторону дверец.
11. Снимите штифт левосторонней крышки средней петли (m3,m4) и переставьте на другую сторону.
12. Вставьте штифт средней петли (m5) в левостороннее отверстие нижней дверцы.
13. Насадите обратно нижнюю дверцу на поворотный штифт (b2).
14. Прикрутите среднюю петлю (m1) на противоположной стороне. Не за-

- будьте вставить пластмассовую шайбу (m2) под среднюю петлю.
15. Установите верхнюю дверцу на среднюю петлю (m5). Убедитесь, что края дверцы расположены параллельно боковому краю прибора.
 16. Установите и прикрепите верхнюю петлю (находится в пакете с руководством по эксплуатации) на противоположной стороне (t6).



17. Вставьте пластины (t7) (она находится в пакете с руководством по эксплуатации).
18. Откройте верхнюю дверцу, прикрепите верхнюю крышку (t2) винтом (t1). Вставьте магнит (d7). Закройте дверцу.
19. Установите прибор на место, выровняйте, подождите не менее четырех часов и подключите к сетевой розетке.

В завершение проверьте, чтобы:

- Все винты были затянуты.
- Магнитная прокладка прилегала к корпусу.
- Дверца правильно открывалась и закрывалась.

При низкой температуре в помещении (т.е. зимой) прокладка может вначале неплотно прилегать к корпусу. В этом случае дождитесь естественной усадки прокладки или ускорьте этот процесс, нагрев ее с помощью обычного фена. В случае, если вы не желаете выполнить вышеописанные операции самостоятельно, обратитесь в ближайший сервисный центр. Специалист сервисного центра перевесит дверцу за дополнительную плату.

Забота об окружающей среде

Символ на изделии или на его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт приемки электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, Вы поможете предотвратить причинение окружающей среде и здоровью людей потенциального ущерба, который возможен в противном случае, вследствие неподобающего обращения с подобными отходами. За более подробной информацией об утилизации этого изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором Вы приобрели изделие.

www.electrolux.com

www.electrolux.ro

www.electrolux.ru